JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

THURSDAY, 12 FEBRUARY 1998 | No. 1998/29 | JEUDI 12 FÉVRIER 1998

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Thursday, 12 February 1998

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m. — consultations of the whole (closed) — Consultation Room

Iraq (S/1998/90)

International Criminal Tribunal for the Former Yugoslavia (ICTY)

Briefing by Judge Gabrielle Kirk McDonald, President of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991

International Criminal Tribunal for Rwanda (ICTR) (S/1997/812)

Other matters

Croatia (S/1998/59)

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Jeudi 12 février 1998

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30 — consultations plénières (privées) — Salle de consultation

Iraq (S/1998/90)

Tribunal criminel international pour l'ex-Yougoslavie

Réunion d'information de Mme Gabrielle Kirk McDonald, Présidente du Tribunal international chargé de poursuivre les personnes présumées responsables de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991

Tribunal criminel international pour le Rwanda (S/1997/812)

Questions diverses

Croatie (S/1998/59)

GENERAL ASSEMBLY

PHASE IV WORKING GROUP ON THE REIMBURSEMENT OF CONTINGENT-OWNED EQUIPMENT

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 1

OPEN-ENDED WORKING GROUP ON THE QUESTION OF EQUITABLE REPRESENTATION ON AND INCREASE IN THE MEMBERSHIP OF THE SECURITY COUNCIL AND OTHER MATTERS RELATED TO THE SECURITY COUNCIL

10 a.m.-1 p.m.	7th meeting (closed)	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	8th meeting (closed)	Conference Room 3

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

Subject

Financing of the United Nations Mission in Bosnia and Herzegovina

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

WORKING GROUP ON THE CONSULTATIVE PROCESS AND WORKING ARRANGEMENTS

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 9
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

GROUPE DE TRAVAIL DE LA PHASE IV CHARGÉ DE LA QUESTION DU REMBOURSEMENT DU MATÉRIEL APPARTENANT AUX CONTINGENTS

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 1

GROUPE DE TRAVAIL À COMPOSITION NON LIMITÉE CHARGÉ D'EXAMINER LA QUESTION DE LA REPRÉSENTATION ÉQUITABLE AU CONSEIL DE SÉCURITÉ ET DE L'AUGMENTATION DU NOMBRE DE SES MEMBRES AINSI QUE D'AUTRES QUESTIONS AYANT TRAIT AU CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 heures à 13 heures	7e séance (privée)	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	8e séance (privée)	Salle de conférence 3

COMITÉ CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGÉTAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Sujet

Financement de la Mission des Nations Unies en Bosnie-Herzégovine

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

GROUPE DE TRAVAIL SUR LE PROCESSUS DE CONSULTATIONS ET LES DISPOSITIONS DE TRAVAIL

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 9
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 9

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT

Thirty-sixth session

10 a.m.- 1 p.m.	5th meeting	Conference Room 2

Follow-up to the World Summit for Social Development [3]: Promoting social integration through responsive government, full participation in society, non-discrimination, tolerance, equality and social justice [3 (a) (i)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 to 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 and 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Special presentations

Continuation of general discussion

Non-governmental organizations dialogue segment

3 p.m.- 6 p.m.	6th meeting	Conference Room 2

Follow-up to the World Summit for Social Development [3]: Promoting social integration through responsive government, full participation in society, non-discrimination, tolerance, equality and social justice [3 (a) (i)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 to 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 and 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Conclusion of general discussion

4.30 p.m.- 6 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 5

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL

Trente-sixième session

10 heures à 13 heures	5e séance	Salle de conférence 2

Suivi du Sommet mondial pour le développement social [3] : Promouvoir l'intégration sociale à l'aide de moyens suivants : sensibilisation des gouvernements, pleine participation dans la société, non-discrimination, tolérance, égalité et justice sociale [3 a) i)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 à 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 et 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Exposés spéciaux

Suite du débat général

Dialogue consacré aux organisations non gouvernementales

15 heures à 18 heures	6e séance	Salle de conférence 2

Suivi du Sommet mondial pour le développement social [3] : Promouvoir l'intégration sociale à l'aide de moyens suivants : sensibilisation des gouvernements, pleine participation dans la société, non-discrimination, tolérance, égalité et justice sociale [3 a) i)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 à 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 et 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Fin du débat général

16 h 30 à 18 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 5

STATISTICAL COMMISSION

WORKING GROUP ON INTERNATIONAL STATISTICAL PROGRAMMES AND COORDINATION

Nineteenth session

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber
3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

COMMISSION DE STATISTIQUE

GROUPE DE TRAVAIL SUR LES PROGRAMMES INTERNATIONAUX DE STATISTIQUE ET LA COORDINATION

Dix-neuvième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle du Conseil économique et social
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle du Conseil économique et social

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 12 February 1998

GROUP OF 77
(Commission on Sustainable Development)

1.30 p.m.-2.45 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

GROUP OF 77
(briefing on the resumed session of the Second Committee (fifty-second session of the General Assembly): financing for development)

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

ARAB GROUP
(at the ambassadorial level)

3.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

* * *

Presentation

An informal presentation by Dr. Rosalind Eyben, Chief Social Development Adviser at the United Kingdom Government's Department for International Development (DFID), on "The Role of Social Assessments in Effective Development Planning" will take place *today*, 12 February 1998, from 1.15 p.m. to 2.30 p.m. in Conference Room 8. Members of delegations, Secretariat staff, representatives of agencies and non-governmental organizations are invited to attend.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Jeudi 12 février 1998

GROUPE DES 77
(Commission du développement durable)

13 h 30 à 14 h 45	réunion privée	Salle de conférence 7

GROUPE DES 77
(réunion d'information sur la reprise de session de la Deuxième Commission (cinquante-deuxième session de l'Assemblée générale) : financement du développement)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 6

GROUPE ARABE
(au niveau des ambassadeurs)

15 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

* * *

Exposé

Mme Rosalind Eyben, Conseiller en chef pour le développement social au Département du développement international du Gouvernement du Royaume-Uni, fera un exposé sur "Le rôle des évaluations sociales dans la planification efficace du développement" *aujourd'hui* 12 février 1998 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 8. Les membres des délégations, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organismes et des organisations non gouvernementales sont invités.

• • •

Announcement

As from Monday, 2 February 1998, and for the rest of the month, the President of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place at 3 p.m. in the Press Briefing Room (S-226).

• • •

Avis

À partir du lundi 2 février 1998, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à 15 heures dans la salle des conférences de presse (S-226).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

Informal consultations

The Chairman of the Second Committee will undertake informal consultations, on behalf of the President of the General Assembly, with reference to document A/C.2/52/10 and General Assembly resolutions 51/174 and 52/186, entitled "Renewal of the dialogue on strengthening international economic cooperation for development through partnership", on 10 and 11 March 1998 in Conference Room 6.

* * *

SECOND COMMITTEE

Resumed fifty-second session

The Second Committee will hold its resumed session, called for in General Assembly resolution 52/179, entitled "Global partnership for development: high-level international intergovernmental consideration on financing development", on 19 and 20 March 1998. The session will be preceded by informal consultations on 16 and 17 March 1998 in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

FIFTH COMMITTEE

Resumed fifty-second session
(First part)

The Fifth Committee will hold the first part of its resumed fifty-second session from 9 to 27 March 1998. The programme of work and the list of documents for that session will be issued in due course.

* * *

The second session of the Ad Hoc Committee established pursuant to General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996 will be convened from Tuesday, 17 February, to Friday, 27 February 1998. The first meeting of the Committee will be held on Tuesday, 17 February, at 10 a.m. in Conference Room 3.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Consultations officieuses

Au nom du Président de l'Assemblée générale, le Président de la Deuxième Commission tiendra des consultations officieuses sur le document A/C.2/52/10 et les résolutions 51/174 et 52/186, intitulés "Relance du dialogue sur le renforcement de la coopération économique internationale pour le développement par le partenariat", les 10 et 11 mars 1998 dans la salle de conférence 6.

* * *

DEUXIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session

La Deuxième Commission tiendra sa reprise de session les 19 et 20 mars 1998, conformément à la résolution 52/179 de l'Assemblée générale, intitulée "Partenariat mondial pour le développement : réunion internationale de haut niveau chargée d'examiner la question du financement du développement à l'échelle intergouvernemental". Des consultations officieuses précéderont la session les 16 et 17 mars 1998 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

CINQUIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session
(Première partie)

La Cinquième Commission tiendra la première partie de sa reprise de la cinquante-deuxième session du 9 au 27 mars 1998. Le programme de travail et la liste des documents pour cette session paraîtront en temps opportun.

* * *

La deuxième session du Comité spécial créé par la résolution 51/210 de l'Assemblée générale, datée du 17 décembre 1996, aura lieu du mardi 17 au vendredi 27 février 1998. La première séance se tiendra le mardi 17 février à 10 heures dans la salle de conférence 3.

• • •

The 191th meeting of the Committee on Relations with the Host Country will be convened on Wednesday, 18 February 1998, at 10.30 a.m. in Conference Room 8. The meeting will be open to observers from interested delegations. Delegations are encouraged to request the formal inscription, at least 48 hours prior to the meeting, of specific items they would like to raise in the Committee, keeping in mind the relevant provisions of General Assembly resolution 52/159 of 15 December 1997 and the detailed list of topics adopted by the Committee in 1982 (see document A/50/46, paragraph 5). Delegations are further encouraged to submit to the Secretary or the Chairman of the Committee (room S-3420D; fax number (212) 963-6430) any relevant documentation or written statements in advance of the meeting.

• • •

Le Comité des relations avec le pays hôte tiendra sa 191e séance le mercredi 18 février 1998 à 10 h 30 dans la salle de conférence 8. La séance est ouverte aux observateurs des délégations intéressées. Les délégations sont priées de demander l'inscription formelle, au moins 48 heures avant la séance, des questions spécifiques qu'elles désirent soulever au Comité, compte tenu des dispositions pertinentes de la résolution 52/159 de l'Assemblée générale du 15 décembre 1997 et de la liste détaillée des questions adoptées par le Comité en 1982 (voir document A/50/46, paragraphe 5). En outre, les délégations sont priées de soumettre au Secrétaire ou au Président du Comité (bureau S-3420D; fax : (212) 963-6430) toute documentation ou déclarations écrites pertinentes avant la séance.

• • •

The Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People, in cooperation with the Organization of the Islamic Conference and the League of Arab States, will hold a Conference in Support of the Inalienable Rights of the Palestinian People on 24 and 25 February 1998 in Brussels, Belgium. The organizers have called upon all Member and Observer States, intergovernmental organizations and United Nations bodies and agencies to participate at the highest possible level. The list of speakers for the general discussion is open. Inscriptions to the list should be kindly submitted to Mr. Yuri Gourov (room S-3362-I, ext. 3.3851, fax 212-963-4199).

• • •

Le Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien, en coopération avec l'Organisation de la Conférence islamique et la Ligue des États arabes, tiendra une Conférence pour l'appui des droits inaliénables du peuple palestinien les 24 et 25 février 1998 à Bruxelles (Belgique). Tous les États membres et les États observateurs, les organisations intergouvernementales et les organismes des Nations Unies ont été invités à participer au plus haut niveau. La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les participants sont priés de s'inscrire sur la liste auprès de M. Yuri Gourov (bureau S-3362-I; poste tél. : 3.3851; télécopieur : 212-963-4199).

• • •

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

The 10th Meeting of States parties to the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women will take place at Headquarters on Tuesday, 17 February 1998 at 10 a.m. promptly in Conference Room 1. Elections will be held to fill the 12 vacancies on Committee on the Elimination of Discrimination against Women. The provisional agenda for the meeting is contained in document CEDAW/SP/ 1998/1.

• • •

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

La 10e Réunion des États parties à la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes aura lieu au Siège le mardi 17 février 1998 à 10 heures précises dans la salle de conférence 1. Des élections auront lieu pour pourvoir aux 12 postes vacants au Comité sur l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes. L'ordre du jour provisoire figure dans le document CEDAW/SP/ 1998/1.

• • •

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Vice-President of the Council, H.E. Mr. F. Paolo Fulci (Italy), will hold informal consultations concerning the composition of the Executive Board of the World Food Programme on Wednesday, 18 February 1998, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5.

• • •

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Vice-Président du Conseil, S.E. M. F. Paolo Fulci (Italie), tiendra des consultations officieuses concernant la composition du Conseil d'administration du Programme alimentaire mondial le mercredi 18 février 1998 de 10 heures à 13 heures dans la salle de conférence 5.

• • •

In connection with the thirty-sixth session of the Commission for Social Development (10-20 February 1998), the Permanent Mission of the Netherlands together with other interested Missions will hold a forum on objectives and progress made in the implementation of the "20-20 initiative" since the Social Summit. Members of the forum will be Mr. K. J. Hlkuama-Mupaine, Director of Employment at the Ministry of Labour of Namibia, Mr. Richard Jolly, Special Advisor to the Administrator of UNDP (Chairman), Mr. Jan Vandemoortele, Chief Economist, UNICEF and Mr. Koos Richelle, Director General for International Cooperation at the Ministry of Foreign Affairs of the Netherlands.

The forum will be held on Thursday, 19 February 1998, from 1.45 p.m. to 3 p.m. in Conference Room 2.

• • •

The thirty-first session of the Commission on Population and Development will be held from 23 to 27 February 1998. The session will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in Conference Room 2. The provisional agenda and organization of work for the session are contained in documents E/CN.9/1998/1 and E/CN.9/1998/L.1.

• • •

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Strategic Approaches to Freshwater Management of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 23 to 27 February 1998. The first meeting will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ ISWG.I/1998/1.

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Industry and Sustainable Development of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 2 to 6 March 1998. The first meeting will be convened on Monday, 2 March, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ISWG.II/ 1998/1.

• • •

The forty-second session of the Commission on the Status of Women will be held from 2 to 13 March 1998 at Headquarters. The provisional annotated agenda for the session is contained in document E/CN.6/1998/1.

• • •

À l'occasion de la trente-sixième session de la Commission du développement social (10-20 février 1998), la Mission permanente des Pays-Bas, avec d'autres missions permanentes intéressées, tiendra un forum sur les objectifs et les progrès réalisés dans l'application de "l'initiative 20-20" depuis le Sommet social. Les membres du forum seront M. K. J. Hlkuama-Mupaine Directeur de l'emploi au Ministère du travail de la Namibie, M. Richard Jolly, Conseiller spécial de l'Administrateur du PNUD (Président), M. Jan Vandemoortele, Économiste en chef à l'UNICEF et M. Koos Richelle, Directeur général pour la coopération internationale au Ministère des affaires étrangères des Pays-Bas.

Le forum aura lieu le jeudi 19 février 1998 de 13 h 45 à 15 heures dans la salle de conférence 2.

• • •

La trente et unième session de la Commission de la population et du développement aura lieu du 23 au 27 février 1998. La session s'ouvrira le lundi 23 février à 10 heures dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux de la session figurent dans les documents E/CN.9/1998/1 et E/CN.9/ 1998/L.1.

• • •

Le Groupe de travail spécial intersessions sur les approches stratégiques pour la gestion de l'eau potable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 23 au 27 février 1998. La première séance aura lieu le lundi 23 février à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ ISWG.I/1998/1.

Le Groupe de travail spécial intersessions sur l'industrie et le développement durable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 2 au 6 mars 1998. La première séance aura lieu le lundi 2 mars à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ISWG.II/1998/1.

• • •

La Commission de la condition de la femme tiendra sa quarante-deuxième session au Siège du 2 au 13 mars 1998. L'ordre du jour annoté provisoire de la session figure dans le document E/CN.6/ 1998/1.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a closed meeting of the Group of 77 *(on the renewal of the dialogue)* on Friday, 13 February 1998, at 3 p.m. in Conference Room 5.

• • •

There will be a closed meeting of the Latin American and Caribbean Group of the Whole on Friday, 13 February 1998, at 3.30 p.m. in Conference Room 8.

• • •

There will be a closed meeting of the Asian Group *(at the Permanent Representatives level)* on Wednesday, 18 February 1998, at 10 a.m. in Conference Room 1.

• • •

World Bank Seminar

An informal presentation by Mr. Shahid Javed Burki, Vice-President, Latin America and the Caribbean Region (World Bank), on "The Long March: A Reform Agenda for Latin America and the Caribbean in the Next Decade" will take place on Friday, 13 February 1998, from 1.30 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 7. Members of delegations, Secretariat staff, representatives of agencies, non-governmental organizations and the press are invited to attend.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion privée du Groupe des 77 *(sur la relance du dialogue)* aura lieu le vendredi 13 février 1998 à 15 heures dans la salle de conférence 5.

• • •

Une réunion privée du Groupe plénier des États d'Amérique latine et des Caraïbes aura lieu le vendredi 13 février 1998 à 15 h 30 dans la salle de conférence 8.

• • •

Une réunion du Groupe asiatique *(au niveau des représentants permanents)* aura lieu le mercredi 18 février 1998 à 10 heures dans la salle de conférence 1.

• • •

Séminaire de la Banque mondiale

M. Shahid Javed Burki, Vice-Président, Région de l'Amérique latine et des Caraïbes, fera un exposé sur le thème "La longue marche : un ordre du jour de réforme pour l'Amérique latine et les Caraïbes dans la prochaine décennie" le vendredi 13 février 1998 de 13 h 30 à 14 h 45 dans la salle de conférence 7. Les membres des délégations, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organismes, des organisations non gouvernementales et la presse sont invités.

SUMMARY OF MEETINGS

Wednesday, 11 February 1998

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT
Thirty-sixth session — 3rd meeting

The Chairman made a statement in connection with a letter from the President of the Economic and Social Council addressed to the Chairman of the Commission for Social Development.

Election of officers [1]

Upon the recommendation of the Bureau, the Commission agreed that Mr. Mathe Diseko (South Africa) would serve as Vice-Chairman cum Rapporteur.

Follow-up to the World Summit for Social Development: Promoting social integration through responsive government, full participation in society, non-discrimination, tolerance, equality and social justice [3(a)(i)]

The Commission began its consideration of the agenda sub-item.

Statements were made by the representatives of the United Kingdom (on behalf of the European Union and also on behalf of Bulgaria, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Lithuania, Poland, Romania, Slovakia, Slovenia and Cyprus), Indonesia (on behalf of the Group of 77), the United States, China, the Dominican Republic, Jamaica, Norway, Venezuela, Nepal and the Netherlands.

The observer for Algeria made a statement.

The observers for the World Bank and the International Labour Organization made statements.

The observer for the Business Council for the World Social Summit (Non-governmental organization) made a statement.

4th meeting

Follow-up to the World Summit for Social Development: Promoting social integration through responsive government, full participation in society, non-discrimination, tolerance, equality and social justice [3(a)(i)]

The Commission continued its consideration of the sub-item.

Statements were made by the representatives of El Salvador, Canada and the Republic of Korea.

The observer for the Economic Commission for Latin America and the Caribbean (ECLAC) made a statement.

Statements were made by the observers for the Foundation for the Rights of the Family (PRODEFA), International Federation of Settlements and Neighborhood Centres, Manitese and the

APERÇU DES SÉANCES

Mercredi 11 février 1998

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL
Trente-sixième session — 3e séance

Le Président fait une déclaration au sujet d'une lettre adressée au Président de la Commission du développement social par le Président du Conseil économique et social.

Élection du bureau [1]

Sur la recommandation du Bureau, la Commission décide que M. Mathe Diseko (Afrique du Sud) exercera les fonctions de Vice-Président et Rapporteur.

Suivi du Sommet mondial pour le développement social : Promouvoir l'intégration sociale à l'aide de moyens suivants : sensibilisation des gouvernements, pleine participation dans la société, non-discrimination, tolérance, égalité et justice sociale [3 a) i)]

La Commission commence l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants du Royaume-Uni (au nom de l'Union européenne ainsi que de la Bulgarie, de l'Estonie, de la Hongrie, de la Lituanie, de la Pologne, de la République tchèque, de la Roumanie, de la Slovaquie, de la Slovénie et de Chypre), des États-Unis, de la Chine, de la République dominicaine, de la Jamaïque, de la Norvège, du Venezuela, du Népal et des Pays-Bas.

L'observateur de l'Algérie fait une déclaration.

Les observateurs de la banque mondiale et de l'Organisation internationale du Travail prennent la parole.

L'observateur de Business Council for the World Social Summit (organisation non gouvernementale) fait une déclaration.

4e séance

Suivi du Sommet mondial pour le développement social : Promouvoir l'intégration sociale à l'aide de moyens suivants : sensibilisation des gouvernements, pleine participation dans la société, non-discrimination, tolérance, égalité et justice sociale [3 a) i)]

La Commission poursuit l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants d'El Salvador, du Canada et de la République de Corée.

L'observateur de la Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes (CEPALC) intervient.

Des déclarations sont faites par les observateurs de la Fondation pour les droits de la famille, de la Fédération internationale des centres sociaux et communautaires, de Manitese et du Groupe des

Women's Caucus, non-governmental organizations in consultative status with the Economic and Social Council.

femmes, organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Agreement establishing the Common Fund for Commodities, concluded at Geneva on 27 June 1980

Accession: Common Market for Eastern and Southern Africa (3 February 1998)*

* The date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Accord portant création du Fonds commun pour les produits de base, conclu à Genève le 27 juin 1980

Adhésion : Marché commun de l'Afrique de l'Est et de l'Afrique Australe (3 février 1998*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

Staff Council

There will be a meeting of the Staff Council *today*, 12 February 1998, from 1.15 p.m. to 2.30 p.m. in Conference Room 3. The meeting is open to staff members only.

* * *

United Nations Flag Series and Definitive Stamps

On Friday, 13 February 1998, the United Nations Postal Administration (UNPA) will issue the twelfth group of eight stamps in the Flag Series which was initially introduced on 26 September 1980. The sheets of 16 stamps will accommodate four different flags, each in blocks of four. There will be two new sheets for this issue. The countries are : Micronesia (Federated States of), Slovakia, Democratic People's Republic of Korea, Azerbaijan, Uzbekistan, Monaco, Czech Republic and Estonia. The denomination of the new stamps will be 32 cents. Also on 13 February, six new definitive stamps in denominations of 1 cent, 2 cents, 21 cents, F.s. 2,00, S 6.50 and S 9 will be issued to meet current and make-up postage rates.

The new stamps, first-day covers and hand cancellations can be obtained by members of delegations and Secretariat staff at the

AVIS

Conseil du personnel

Une réunion du Conseil du personnel aura lieu *aujourd'hui* 12 février 1998 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 3. La réunion est réservée aux membres du personnel.

* * *

Timbres des Nations Unies de la série des drapeaux et de la série ordinaire

Le vendredi 13 février 1998, l'Administration postale des Nations Unies (APNU) mettra en vente le douzième groupe de huit timbres de la série des "drapeaux" lancée le 26 septembre 1980. Les feuilles de 16 timbres porteront quatre blocs de quatre timbres représentant chacun un drapeau différent. La présente émission comportera deux nouvelles feuilles représentant les drapeaux des pays suivants : Micronésie (États fédérés de), Slovaquie, République populaire démocratique de Corée, Azerbaïdjan, Ouzbékistan, Monaco, République tchèque et Estonie. La valeur de ces nouveaux timbres sera de 32 cents. Également le 13 février, six nouveaux timbres de la série ordinaire seront mis en vente. La valeur de ces timbres (1 cent, 2 cents, 21 cents, 2 francs suisses, 6.50 schillings et 9 schillings) correspondra aux tarifs d'affranchissement en vigueur ou à la différence entre un ancien et un nouveau tarif.

Les membres des délégations et les fonctionnaires du Secrétariat pourront se procurer les nouveaux timbres, les

north end of the Secretariat lobby on Friday, 13 February, from 9 a.m. to 4 p.m. and at the UNPA sales counter in the concourse of the General Assembly Building from 9 a.m. to 5.30 p.m. Details about the new stamps are available in Information Circular ST/IC/1998/12.

enveloppes premier jour et les oblitérations au comptoir situé à l'extrémité nord du hall du Secrétariat de 9 heures à 16 heures et au comptoir de vente de l'APNU, au premier sous-sol du bâtiment de l'Assemblée générale, de 9 heures à 17 h 30. De plus amples renseignements sur ces nouveaux timbres figurent dans la circulaire ST/IC/1998/ 12.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 (extensions 33888, 36771 and 36776) (e.mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-1138 (postes 33888, 36771 et 36776) (courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York, by the Department of General Assembly Affairs and Conference Services

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence

98-00838

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

FRIDAY, 13 FEBRUARY 1998 | No. 1998/30 | VENDREDI 13 FÉVRIER 1998

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Friday, 13 February 1998

SECURITY COUNCIL

MILITARY STAFF COMMITTEE

11 a.m.-1 p.m.	1372nd meeting (closed)	Conference Room 9

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Vendredi 13 février 1998

CONSEIL DE SÉCURITÉ

COMITÉ D'ÉTAT-MAJOR

11 heures à 13 heures	1372e séance (privée)	Salle de conférence 9

GENERAL ASSEMBLY

PHASE IV WORKING GROUP ON THE REIMBURSEMENT OF CONTINGENT-OWNED EQUIPMENT

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 1

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

GROUPE DE TRAVAIL DE LA PHASE IV CHARGÉ DE LA QUESTION DU REMBOURSEMENT DU MATÉRIEL APPARTENANT AUX CONTINGENTS

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 1

OPEN-ENDED WORKING GROUP ON THE QUESTION OF EQUITABLE REPRESENTATION ON AND INCREASE IN THE MEMBERSHIP OF THE SECURITY COUNCIL AND OTHER MATTERS RELATED TO THE SECURITY COUNCIL

10 a.m.-1 p.m.	9th meeting (closed)	Conference Room 3

GROUPE DE TRAVAIL À COMPOSITION NON LIMITÉE CHARGÉ D'EXAMINER LA QUESTION DE LA REPRÉSENTATION ÉQUITABLE AU CONSEIL DE SÉCURITÉ ET DE L'AUGMENTATION DU NOMBRE DE SES MEMBRES AINSI QUE D'AUTRES QUESTIONS AYANT TRAIT AU CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 heures à 13 heures	9e séance (privée)	Salle de conférence 3

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

Subject

Financing of the United Nations Mission in Bosnia and Herzegovina (UNMIBH)

COMITÉ CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGÉTAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Sujet

Financement de la Mission des Nations Unies en Bosnie-Herzégovine (UNMIBH)

INTERNATIONAL CIVIL SERVICE COMMISSION

WORKING GROUP ON THE CONSULTATIVE PROCESS AND WORKING ARRANGEMENTS

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE INTERNATIONALE

GROUPE DE TRAVAIL SUR LE PROCESSUS DE CONSULTATIONS ET LES DISPOSITIONS DE TRAVAIL

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 6
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 9

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT

Thirty-sixth session

10 a.m.-1 p.m.	7th meeting	Conference Room 2

Follow-up to the World Summit for Social Development: Review of relevant United Nations plans and programmes of action pertaining to the situation of social groups [3 (b)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 to 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 and 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Report on activities of the ad hoc Support Group on Ageing

General discussion (conclusion)

3 p.m.-6 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 2

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL

Trente-sixième session

10 heures à 13 heures	7e séance	Salle de conférence 2

Suivi du Sommet mondial pour le développement social [3] : Examen des plans et programmes d'action pertinents des organismes des Nations Unies concernant la situation des groupes sociaux [3 b)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 à 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 et 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/ CN.5/1998/10*)

Rapport sur les activités du Groupe d'appui sur les personnes âgées

Débat général (fin)

15 heures à 18 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 2

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Friday, 13 February 1998

GROUP OF 77
(on the Commission for social development)

9.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

AFRICAN GROUP OF THE WHOLE

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

GROUP OF 77
(on the renewal of the dialogue)

3 p.m.-5 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN GROUP OF THE WHOLE

3.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

* * *

World Bank Seminar

An informal presentation by Mr. Shahid Javed Burki, Vice-President, Latin America and the Caribbean Region (World Bank), on "The Long March: A Reform Agenda for Latin America and the Caribbean in the Next Decade" will take place *today*, 13 February 1998, from 1.30 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 5. Members of delegations, Secretariat staff, representatives of agencies, non-governmental organizations and the press are invited to attend.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Vendredi 13 février 1998

GROUPE DES 77
(sur la Commission du développement social)

9 h 30 à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 5

RÉUNION PLÉNIÈRE DU GROUPE AFRICAIN

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 3

GROUPE DES 77
(sur la relance du dialogue)

15 heures à 17 heures	réunion privée	Salle de conférence 5

RÉUNION PLÉNIÈRE DU GROUPE DES ÉTATS D'AMÉRIQUE LATINE ET DES CARAÏBES

15 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 6

* * *

Séminaire de la Banque mondiale

M. Shahid Javed Burki, Vice-Président, Région de l'Amérique latine et des Caraïbes, fera un exposé sur le thème "La longue marche : un ordre du jour de réforme pour l'Amérique latine et les Caraïbes dans la prochaine décennie" *aujourd'hui* 13 février 1998 de 13 h 30 à 14 h 45 dans la salle de conférence 5. Les membres des délégations, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organismes, des organisations non gouvernementales et la presse sont invités.

• • •

Announcement

As from Monday, 2 February 1998, and for the rest of the month, the President of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place at 3 p.m. in the Press Briefing Room (S-226).

• • •

Avis

À partir du lundi 2 février 1998, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à 15 heures dans la salle des conférences de presse (S-226).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

Informal consultations

The Chairman of the Second Committee will undertake informal consultations, on behalf of the President of the General Assembly, with reference to document A/C.2/52/10 and General Assembly resolutions 51/174 and 52/186, entitled "Renewal of the dialogue on strengthening international economic cooperation for development through partnership", on 10 and 11 March 1998 in Conference Room 6.

* * *

SECOND COMMITTEE

Resumed fifty-second session

The Second Committee will hold its resumed session, called for in General Assembly resolution 52/179, entitled "Global partnership for development: high-level international intergovernmental consideration on financing development", on 19 and 20 March 1998. The session will be preceded by informal consultations on 16 and 17 March 1998 in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

FIFTH COMMITTEE

Resumed fifty-second session
(First part)

The Fifth Committee will hold the first part of its resumed fifty-second session from 9 to 27 March 1998. The programme of work and the list of documents for that session will be issued in due course.

* * *

The second session of the Ad Hoc Committee established pursuant to General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996 will be convened from Tuesday, 17 February, to Friday, 27 February 1998. The first meeting of the Committee will be held on Tuesday, 17 February, at 10 a.m. in Conference Room 3.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Consultations officieuses

Au nom du Président de l'Assemblée générale, le Président de la Deuxième Commission tiendra des consultations officieuses sur le document A/C.2/52/10 et les résolutions 51/174 et 52/186, intitulés "Relance du dialogue sur le renforcement de la coopération économique internationale pour le développement par le partenariat", les 10 et 11 mars 1998 dans la salle de conférence 6.

* * *

DEUXIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session

La Deuxième Commission tiendra sa reprise de session les 19 et 20 mars 1998, conformément à la résolution 52/179 de l'Assemblée générale, intitulée "Partenariat mondial pour le développement : réunion internationale de haut niveau chargée d'examiner la question du financement du développement à l'échelle intergouvernemental". Des consultations officieuses précéderont la session les 16 et 17 mars 1998 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

CINQUIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session
(Première partie)

La Cinquième Commission tiendra la première partie de sa reprise de la cinquante-deuxième session du 9 au 27 mars 1998. Le programme de travail et la liste des documents pour cette session paraîtront en temps opportun.

* * *

La deuxième session du Comité spécial créé par la résolution 51/210 de l'Assemblée générale, datée du 17 décembre 1996, aura lieu du mardi 17 au vendredi 27 février 1998. La première séance se tiendra le mardi 17 février à 10 heures dans la salle de conférence 3.

* * *

The 191th meeting of the Committee on Relations with the Host Country will be convened on Wednesday, 18 February 1998, at 10.30 a.m. in Conference Room 8. The meeting will be open to observers from interested delegations. Delegations are encouraged to request the formal inscription, at least 48 hours prior to the meeting, of specific items they would like to raise in the Committee, keeping in mind the relevant provisions of General Assembly resolution 52/159 of 15 December 1997 and the detailed list of topics adopted by the Committee in 1982 (see document A/50/46, paragraph 5). Delegations are further encouraged to submit to the Secretary or the Chairman of the Committee (room S-3420D; fax number (212) 963-6430) any relevant documentation or written statements in advance of the meeting.

* * *

Le Comité des relations avec le pays hôte tiendra sa 191e séance le mercredi 18 février 1998 à 10 h 30 dans la salle de conférence 8. La séance est ouverte aux observateurs des délégations intéressées. Les délégations sont priées de demander l'inscription formelle, au moins 48 heures avant la séance, des questions spécifiques qu'elles désirent soulever au Comité, compte tenu des dispositions pertinentes de la résolution 52/159 de l'Assemblée générale du 15 décembre 1997 et de la liste détaillée des questions adoptées par le Comité en 1982 (voir document A/50/46, paragraphe 5). En outre, les délégations sont priées de soumettre au Secrétaire ou au Président du Comité (bureau S-3420D; fax : (212) 963-6430) toute documentation ou déclarations écrites pertinentes avant la séance.

* * *

The Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People, in cooperation with the Organization of the Islamic Conference and the League of Arab States, will hold a Conference in Support of the Inalienable Rights of the Palestinian People on 24 and 25 February 1998 in Brussels, Belgium. The organizers have called upon all Member and Observer States, intergovernmental organizations and United Nations bodies and agencies to participate at the highest possible level. The list of speakers for the general discussion is open. Inscriptions to the list should be kindly submitted to Mr. Yuri Gourov (room S-3362-I, ext. 3.3851, fax 212-963-4199).

* * *

Le Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien, en coopération avec l'Organisation de la Conférence islamique et la Ligue des États arabes, tiendra une Conférence pour l'appui des droits inaliénables du peuple palestinien les 24 et 25 février 1998 à Bruxelles (Belgique). Tous les États membres et les États observateurs, les organisations intergouvernementales et les organismes des Nations Unies ont été invités à participer au plus haut niveau. La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les participants sont priés de s'inscrire sur la liste auprès de M. Yuri Gourov (bureau S-3362-I; poste tél. : 3.3851; télécopieur : 212-963-4199).

* * *

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

The 10th Meeting of States parties to the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women will take place at Headquarters on Tuesday, 17 February 1998 at 10 a.m. promptly in Conference Room 1. Elections will be held to fill the 12 vacancies on Committee on the Elimination of Discrimination against Women. The provisional agenda for the meeting is contained in document CEDAW/SP/1998/1.

* * *

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

La 10e Réunion des États parties à la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes aura lieu au Siège le mardi 17 février 1998 à 10 heures précises dans la salle de conférence 1. Des élections auront lieu pour pourvoir aux 12 postes vacants au Comité sur l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes. L'ordre du jour provisoire figure dans le document CEDAW/SP/1998/1.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Vice-President of the Council, H.E. Mr. F. Paolo Fulci (Italy), will hold informal consultations concerning the composition of the Executive Board of the World Food Programme on Wednesday, 18 February 1998, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Vice-Président du Conseil, S.E. M. F. Paolo Fulci (Italie), tiendra des consultations officieuses concernant la composition du Conseil d'administration du Programme alimentaire mondial le mercredi 18 février 1998 de 10 heures à 13 heures dans la salle de conférence 5.

• • •

In connection with the thirty-sixth session of the Commission for Social Development (10-20 February 1998), the Permanent Mission of the Netherlands together with other interested Missions will hold a forum on objectives and progress made in the implementation of the "20-20 initiative" since the Social Summit. Members of the forum will be Mr. K. J. Hlkuama-Mupaine, Director of Employment at the Ministry of Labour of Namibia, Mr. Richard Jolly, Special Advisor to the Administrator of UNDP (Chairman), Mr. Jan Vandemoortele, Chief Economist, UNICEF and Mr. Koos Richelle, Director General for International Cooperation at the Ministry of Foreign Affairs of the Netherlands.

The forum will be held on Thursday, 19 February 1998, from 1.45 p.m. to 3 p.m. in Conference Room 2.

• • •

The thirty-first session of the Commission on Population and Development will be held from 23 to 27 February 1998. The session will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in Conference Room 2. The provisional agenda and organization of work for the session are contained in documents E/CN.9/1998/1 and E/CN.9/1998/L.1.

• • •

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Strategic Approaches to Freshwater Management of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 23 to 27 February 1998. The first meeting will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ ISWG.I/1998/1.

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Industry and Sustainable Development of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 2 to 6 March 1998. The first meeting will be convened on Monday, 2 March, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ISWG.II/ 1998/1.

• • •

The forty-second session of the Commission on the Status of Women will be held at Headquarters from 2 to 13 March 1998. The 1st meeting will take place on Monday, 2 March, at 10 a.m. in Conference Room 1. The provisional annotated agenda and organization of work of the session are contained in document E/CN.6/1998/1.

• • •

À l'occasion de la trente-sixième session de la Commission du développement social (10-20 février 1998), la Mission permanente des Pays-Bas, avec d'autres missions permanentes intéressées, tiendra un forum sur les objectifs et les progrès réalisés dans l'application de "l'initiative 20-20" depuis le Sommet social. Les membres du forum seront M. K. J. Hlkuama-Mupaine, Directeur de l'emploi au Ministère du travail de la Namibie, M. Richard Jolly, Conseiller spécial de l'Administrateur du PNUD (Président), M. Jan Vandemoortele, Économiste en chef à l'UNICEF et M. Koos Richelle, Directeur général pour la coopération internationale au Ministère des affaires étrangères des Pays-Bas.

Le forum aura lieu le jeudi 19 février 1998 de 13 h 45 à 15 heures dans la salle de conférence 2.

• • •

La trente et unième session de la Commission de la population et du développement aura lieu du 23 au 27 février 1998. La session s'ouvrira le lundi 23 février à 10 heures dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux de la session figurent dans les documents E/CN.9/1998/1 et E/CN.9/ 1998/L.1.

• • •

Le Groupe de travail spécial intersessions sur les approches stratégiques pour la gestion de l'eau potable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 23 au 27 février 1998. La première séance aura lieu le lundi 23 février à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ ISWG.I/1998/1.

Le Groupe de travail spécial intersessions sur l'industrie et le développement durable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 2 au 6 mars 1998. La première séance aura lieu le lundi 2 mars à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ISWG.II/1998/1.

• • •

La Commission de la condition de la femme tiendra sa quarante-deuxième session au Siège du 2 au 13 mars 1998. La 1re séance aura lieu le lundi 2 mars à 10 heures dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour annoté provisoire et l'organisation des travaux de la session figurent dans le document E/CN.6/ 1998/1.

The list of speakers for the general debate on sub-item 3 (c) (Follow-up to the Fourth World Conference on Women: Implementation of strategic objectives and action in the critical areas of concern) will be opened on Monday, 16 February.

Delegations are kindly requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Ms. Kate Starr Newell (room S-2950D, extension 3-4248, telefax: 963 1712).

* * *

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

The second meeting of the ad hoc open-ended working group on the United Nations Development Programme funding strategy will be held on Tuesday, 3 March 1998, at 3 p.m. in Conference Room 6. Interested delegations are invited to attend.

La liste des orateurs pour le débat général sur le point 3 c) de l'ordre du jour (Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes : Réalisation des objectifs stratégiques et mesures à prendre dans les domaines critiques) sera ouverte le lundi 16 février.

Les délégations sont priées de soumettre le nom de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission, Mme Kate Starr Newell (bureau S-2950D, poste 3-4248, fax :963 1712).

* * *

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

La deuxième séance du groupe de travail ad hoc à composition non limitée sur la stratégie de financement du Programme des Nations Unies aura lieu le mardi 3 mars 1998 à 15 heures dans la salle de conférence 6. Les délégations intéressées sont invitées.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a closed meeting of the Asian Group *(at the Permanent Representatives level)* on Wednesday, 18 February 1998, at 10 a.m. in Conference Room 1.

• • •

Briefing

Mr. Wataru Nishigahiro, Minister at the Permanent Mission of Japan to the United Nations, Mr. Makha D. Sarr, Director and Special Coordinator for Africa and the LDCs, Office of the Special Coordinator for Africa and the Least Developed Countries, Department of Economic and Social Affairs (OSCAL/DESA), Ms. Thelma Awori, Assistant Administrator and Director, UNDP Africa, Mr. Sukehiro Hasegawa, Deputy Assistant Administrator and Deputy Regional Director, UNDP Asia and the Pacific, and Mr. John Ohiorhenuan, Director, Special Unit for Technical Co-operation Among Developing Countries, UNDP and Mr. Tesfaye Dinka, Senior Advisor, Global Coalition for Africa, will hold a briefing on the topic of the on-going preparatory process of the Second Tokyo International Conference on African Development (TICAD II), on Wednesday, 18 February 1998, from 3 p.m. to 4 p.m. in Conference Room 5. All interested members of the delegations are invited to attend.

• • •

Symposium

A symposium entitled "Bringing Habitat II Home-Crosstown 116" will be held on Wednesday, 18 February 1998 from 6 p.m. to 8 p.m. at the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The symposium is organized by the American Institute of Architects New York Chapter, CCNY School of Architecture, Environmental Studies, the Upper Manhattan HUD Partnership, co-sponsored by the United Nations Centre for Human Settlements (Habitat) New York Office. Members of delegations, Secretariat staff, representatives of specialized agencies, non-governmental organizations and the press are invited to attend.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion du Groupe asiatique *(au niveau des représentants permanents)* aura lieu le mercredi 18 février 1998 à 10 heures dans la salle de conférence 1.

• • •

Réunion d'information

M. Wataru Nishigahiro, Ministre à la Mission permanente du Japon auprès de l'Organisation des Nations Unies, M. Makha D. Sarr, Directeur et Coordonnateur spécial pour l'Afrique et les pays les moins avancés, Bureau du Coordonnateur spécial pour l'Afrique et les pays les moins avancés, Département des affaires économiques et sociales, Mme Thelma Awori, Administratrice assistante et Directrice, PNUD Afrique, M. Sukehiro Hasegawa, Administrateur assistant adjoint et Directeur régional adjoint, PNUD Asie et Pacifique, et M. John Ohiorhenuan, Directeur, Groupe spécial pour la coopération technique entre pays en développement, PNUD, et M. Tesfaye Dinka, Conseiller principal, Coalition mondiale pour l'Afrique, tiendront une réunion d'information sur les préparatifs en cours pour la deuxième Conférence de Tokyo sur le développement de l'Afrique le mercredi 18 février 1998 de 15 heures à 16 heures dans la salle de conférence 5. Tous les membres intéressés des délégations sont invités.

• • •

Colloque

Un colloque sur Habitat II aura lieu le mercredi 18 février 1998 de 18 heures à 20 heures dans l'auditorium de la bibliothèque Dag Hammarskjöld. Le colloque est organisé par American Institute of Architects New York Chapter, CCNY School of Architecture, Environmental Studies, Upper Manhattan HUD Partnership, coparrainé par le Bureau de New York du Centre des Nations Unies sur les établissements humains (Habitat). Les membres des délégations, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des institutions spécialisées et des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

SUMMARY OF MEETINGS

Thursday, 12 February 1998

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT
Thirty-sixth session — 5th meeting

The Chairman made a statement.

Special presentations on the follow-up to the World Summit for Social Development [3 (a)]

Presentations were made by Mr. Cielito Habito (Philippines), Mr. Nazar Mohammad Shaikh (Pakistan) and Mr. Maged Abdelfattah (Egypt).

Promoting social integration through responsive government, full participation in society, non-discrimination, tolerance, equality and social justice [3 (a) (i)]

The Commission continued its consideration of the sub-item.

Statements were made by the representatives of France, Romania and Chile.

The observer for the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization made a statement.

A statement was made by the observer for the Grey Panthers, a non-governmental organization in consultative status with the Economic and Social Council.

Non-governmental organizations dialogue segment [3 (a) (i)]

Statements were made by the observers for the American Association of Retired Persons (AARP), International Council on Social Welfare (ICSW), Zambia NGO Coordinating Committee, International Confederation of Free Trade Unions, Pax Christi International and Social Watch, non-governmental organizations in consultative status with the Economic and Social Council.

The representatives of Jamaica, Dominican Republic, Republic of Korea and the Netherlands had a dialogue with the Non-Governmental Organizations.

The Chairman made a statement.

The Director of the Division for Social Policy and Development made a statement.

6th meeting

Promoting social integration through responsive government, full participation in society, non-discrimination, tolerance, equality and social justice [3(a) (i)]

APERÇU DES SÉANCES

Jeudi 12 février 1998

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL
Trente-sixième session — 5e séance

Le Président fait une déclaration.

Exposés spéciaux sur le suivi du Sommet mondial pour le développement social [3 a)]

Des exposés sont faits par M. Cielito Habito (Philippines), M. Nazar Mohammad Shaikh (Pakistan) et M. Maged Abdelfattah (Égypte).

Promouvoir l'intégration sociale à l'aide de moyens suivants : sensibilisation des gouvernements, pleine participation dans la société, non-discrimination, tolérance, égalité et justice sociale [3 a) i)]

La Commission poursuit l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants de la France, de la Roumanie et du Chili.

L'observateur de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture intervient.

L'observateur de Grey Panthers, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif auprès du Conseil économique et social, prend la parole.

Dialogue consacré aux organisations non gouvernementales [3 a) i)]

Des déclarations sont faites par les observateurs de American Association of Retired Persons (AARP), du Conseil international de l'action sociale, Zambia NGO Coordinating Committee, de la Confédération internationale des syndicats libres, de Pax Christi International and Social Watch, organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social.

Les représentants de la Jamaïque, de la République dominicaine, de la République de Corée et des Pays-Bas tiennent un dialogue avec les organisations non gouvernementales.

Le Président intervient.

Le Directeur de la Division des politiques sociales et du développement social fait une déclaration.

6e séance

Promouvoir l'intégration sociale à l'aide de moyens suivants : sensibilisation des gouvernements, pleine participation dans la société, non-discrimination, tolérance, égalité et justice sociale [3 a) i)]

The Commission continued its consideration of the sub-item.

Statements were made by the representatives of Egypt, Ukraine, Russian Federation, Iran (Islamic Republic of) Philippines, Pakistan, Peru, Guatemala and India.

Statements were made by the observers for the International Movement ATD Fourth World, Franciscans International, International Federation on Ageing, World Veterans Federation, New Humanity, World Movement of Mothers, Gran Fraternidad Universal and the World Council of Churches, non-governmental organizations in consultative status with the Economic and Social Council.

The Commission concluded its general discussion of agenda sub-item 3 (a) (i).

* * *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUBCOMMITTEE
Thirty-fifth session

MONDAY, 9 FEBRUARY 1998

499th meeting

Election of the Chairman [1]

Prof. D. Rex (Germany) was re-elected Chairman of the Subcommittee.

Adoption of the agenda [2]

The provisional agenda (A/AC.105/C.1/L.215) was adopted.

Statement by the Chairman [3]

The Chairman made an opening statement outlining the work of the Subcommittee.

General exchange of views [4]

The general exchange of views began with statements by the representatives of Morocco, Italy, Austria, Japan, India, the Czech Republic, Spain and Brazil.

A statement was made by the Director of the Office for Outer Space Affairs reviewing the work programme of the Office.

La Commission poursuit l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Égypte, de l'Ukraine, de la Fédération de Russie, de l'Iran (République islamique d'), des Philippines, du Pakistan, du Pérou, du Guatemala et de l'Inde.

Des déclarations sont faites par les observateurs du Mouvement international ATD quart monde, Franciscans International, de la Fédération internationale de la vieillesse, de la Fédération mondiale des anciens combattants, New Humanity, du Mouvement mondial des mères, Gran Fraternidad Universal et du Conseil mondial des églises, organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social.

La Commission termine ainsi le débat général sur le point 3a) i) de l'ordre du jour.

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

SOUS-COMITÉ SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Trente-cinquième session

LUNDI 9 FÉVRIER 1998

499e séance

Élection du président [1]

M. D. Rex (Allemagne) est réélu Président du Sous-Comité.

Adoption de l'ordre du jour [2]

L'ordre du jour provisoire (A/AC.105/C.1/L.215) est adopté.

Déclaration du Président [3]

Le Président fait une déclaration liminaire au cours de laquelle il résume les travaux du Sous-Comité.

Débat général [4]

Le Sous-Comité commence le débat général en entendant des déclarations des représentants du Maroc, de l'Italie, de l'Autriche, du Japon, de l'Inde, de la République tchèque, de l'Espagne et du Brésil.

Une déclaration est faite par le Directeur du Bureau des affaires spatiales examinant le programme de travail du Bureau.

Organization of work

The subcommittee decided to invite the observers of Azerbaijan, Costa Rica, Cuba, the Republic of Korea, the Slovak Republic, Thailand, Tunisia and the League of Arab States to participate in the session. The delegation of Chile made a point of order concerning the organization of work.

500th meeting

General exchange of views [4]

The general exchange of views continued with statements by the representatives of Hungary, Argentina, Canada, China and the United States, as well as by the observers for the International Space University (ISU) and the International Society for Photogrammetry and Remote Sensing (ISPRS).

Scientific and technical aspects and applications of space-based meteorology [16]

A scientific symposium on the theme "Space systems for direct broadcasting and global information systems for space research," co-sponsored by the Committee on Space Research (COSPAR) and the International Astronautical Federation (IAF), was held at the end of the afternoon session. The symposium was co-chaired by Dr. K. Doetsch, President of IAF, and Prof. G. Haerendel, President of COSPAR. Presentations were made by Mr. R.C. Landis, World Meteorological Organization (WMO); Mr. A. Ratier EUMETSAT; Mr. L. Enomoto, National Oceanic and Atmospheric Administration (NOAA, United States); Mr. H. Huang, China National Space Administration (CNSA, China); and Mr. H.S. Chung, Korea Meteorological Administration (Republic of Korea).

Organisation des travaux

Le Sous-Comité décide d'inviter les observateurs de l'Azerbaïdjan, du Costa Rica, de Cuba, de la République de Corée, de la République slovaque, de la Thaïlande, de la Tunisie et de la Ligue des États arabes à participer aux travaux de la session.

500e séance

Débat général [3]

Le Sous-Comité poursuit le débat général en entendant des déclarations des représentants de la Hongrie, de l'Argentine, du Canada, de la Chine et des États-Unis ainsi que des observateurs de l'Université internationale de l'espace et de la Société internationale de photogrammétrie et de télédétection.

Aspects et applications scientifiques et techniques de la météorologie spatiale [16]

Un colloque scientifique sur le thème "Systèmes spatiaux de diffusion directe et systèmes mondiaux d'information pour la recherche spatiale", coparrainé par le Comité de la recherche spatiale (COSPAR) et la Fédération internationale d'astronautique (FIA), a lieu à la fin de la séance. Le colloque est coprésidé par M. K. Doetsch, Président de la FIA, et par M. G. Haerendel, Président du COSPAR. Des exposés sont faits par M. R.C. Landis, Organisation météorologique mondiale, M. A. Ratier, EUMETSAT; M. L. Enomoto, National Oceanic and Atmospheric Administration (NOAA, États-Unis); M. H. Huang, Administration spatiale nationale de la Chine; et M. H.S. Chung, Administration météorologique de la Corée (République de Corée).

ANNOUNCEMENTS

United Nations Flag Series and Definitive Stamps

Today, 13 February 1998, the United Nations Postal Administration (UNPA) will issue the twelfth group of eight stamps in the Flag Series which was initially introduced on 26 September 1980. The sheets of 16 stamps will accommodate four different flags, each in blocks of four. There will be two new sheets for this issue. The countries are : Micronesia (Federated States of), Slovakia, Democratic People's Republic of Korea, Azerbaijan, Uzbekistan, Monaco, Czech Republic and Estonia. The denomination of the new stamps will be 32 cents. Also *today*, six new definitive stamps in denominations of 1 cent, 2 cents, 21 cents, F.s. 2,00, S 6.50 and S 9 will be issued to meet current and make-up postage rates.

The new stamps, first-day covers and hand cancellations can be obtained by members of delegations and Secretariat staff at the

AVIS

Timbres des Nations Unies de la série des drapeaux et de la série ordinaire

Aujourd'hui 3 février 1998, l'Administration postale des Nations Unies (APNU) mettra en vente le douzième groupe de huit timbres de la série des "drapeaux" lancée le 26 septembre 1980. Les feuilles de 16 timbres porteront quatre blocs de quatre timbres représentant chacun un drapeau différent. La présente émission comportera deux nouvelles feuilles représentant les drapeaux des pays suivants : Micronésie (États fédérés de), Slovaquie, République populaire démocratique de Corée, Azerbaïdjan, Ouzbékistan, Monaco, République tchèque et Estonie. La valeur de ces nouveaux timbres sera de 32 cents. Également *aujourd'hui*, six nouveaux timbres de la série ordinaire seront mis en vente. La valeur de ces timbres (1 cent, 2 cents, 21 cents, 2 francs suisses, 6.50 schillings et 9 schillings) correspondra aux tarifs d'affranchissement en vigueur ou à la différence entre un ancien et un nouveau tarif.

Les membres des délégations et les fonctionnaires du Secrétariat pourront se procurer les nouveaux timbres, les enve-

north end of the Secretariat lobby *today*, 13 February, from 9 a.m. to 4 p.m. and at the UNPA sales counter in the concourse of the General Assembly Building from 9 a.m. to 5.30 p.m. Details about the new stamps are available in Information Circular ST/IC/1998/12.

loppes premier jour et les oblitérations au comptoir situé à l'extrémité nord du hall du Secrétariat de 9 heures à 16 heures et au comptoir de vente de l'APNU, au premier sous-sol du bâtiment de l'Assemblée générale, de 9 heures à 17 h 30. De plus amples renseignements sur ces nouveaux timbres figurent dans la circulaire ST/IC/1998/ 12.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 (extensions 33888, 36771 and 36776) (e.mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-1138 (postes 33888, 36771 et 36776) (courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York, by the Department of General Assembly Affairs and Conference Services

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence

98-00839

JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

SATURDAY, 14 FEBRUARY 1998 No. 1998/31 SAMEDI 14 FÉVRIER 1998

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

[No meetings are scheduled at Headquarters on Monday, 16 February 1998, *official holiday*.]

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

[Aucune séance n'est prévue au Siège le lundi 16 février 1998, *jour férié*.]

Tuesday, 17 February 1998

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Tajikistan (S/1998/113)

Other matters

Mardi 17 février 1998

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

Tadjikistan (S/1998/113)

Questions diverses

GENERAL ASSEMBLY

AD HOC COMMITTEE ESTABLISHED BY GENERAL ASSEMBLY RESOLUTION 51/210 OF 17 DECEMBER 1996

Second session

10 a.m.-1 p.m.	1st meeting	Conference Room 3

1. Opening of the session
2. Election of officers

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ SPÉCIAL CRÉÉ PAR LA RÉSOLUTION 51/210 DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EN DATE DU 17 DÉCEMBRE 1996

Deuxième session

10 heures à 13 heures	1re séance	Salle de conférence 3

1. Ouverture de la session
2. Élection du bureau

3. Adoption of the agenda (A/AC.252/L.4)

4. Organization of work

5. Elaboration, pursuant to paragraph 9 of General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996 and paragraph 9 of resolution 52/165 of 15 December 1997, of an international convention for the suppression of acts of nuclear terrorism, to supplement related existing international instruments

6. Adoption of the report

3. Adoption de l'ordre du jour (A/AC.252/L.4)

4. Organisation des travaux

5. Élaboration d'une convention internationale pour la répression des actes de terrorisme nucléaire afin de compléter les instruments internationaux existants en la matière conformément au paragraphe 9 des résolutions 51/210 et 52/165 de l'Assemblée générale en date des 17 décembre 1996 et 15 décembre 1997, respectivement

6. Adoption du rapport

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

Subjects

1. Financing of the United Nations Observer Mission in Georgia (UNOMIG)

2. Financing of the United Nations Mission in Bosnia and Herzegovina (UNMIBH)

3. United Nations Institute for Training and Research (UNITAR)

COMITÉ CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGÉTAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Sujets

1. Financement de la Mission d'observation des Nations Unies en Géorgie (MONUG)

2. Financement de la Mission des Nations Unies en Bosnie-Herzégovine (UNMIBH)

3. Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR)

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

MEETING OF STATES PARTIES TO THE CONVENTION ON THE ELIMINATION OF ALL FORMS OF DISCRIMINATION AGAINST WOMEN

Tenth meeting

10 a.m.-1 p.m.	1st meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	2nd meeting	Conference Room 1

Provisional agenda

1. Opening of the meeting by the representative of the Secretary-General

2. Election of the Chairperson

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

RÉUNION DES ÉTATS PARTIES À LA CONVENTION SUR L'ÉLIMINATION DE TOUTES LES FORMES DE DISCRIMINATION À L'ÉGARD DES FEMMES

Dixième réunion

10 heures à 13 heures	1re séance	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	2e séance	Salle de conférence 1

Ordre du jour provisoire

1. Ouverture de la réunion par la représentante du Secrétaire générale

2. Élection de la présidente

3. Adoption of the agenda

4. Election of other officers of the meeting

5. Election, in accordance with article 17, paragraphs 4 and 5, of the Convention of twelve members of the Committee to replace those whose terms are due to expire on 31 December 1998

6. Other matters

3. Adoption de l'ordre du jour

4. Élection des autres membres du bureau

5. Élection, conformément aux dispositions des paragraphes 4 et 5 de l'article 17 de la Convention, des 12 membres du Comité devant remplacer ceux dont le mandat arrive à expiration le 31 décembre 1998

6. Questions diverses

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT

Thirty-sixth session

10 a.m.-1 p.m.	8th meeting	Conference Room 2

Follow-up to the World Summit for Social Development: Priority theme: "Promoting social integration and participation of all people, including disadvantaged and all people, including disadvantaged and vulnerable groups and persons" [3 (a)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 to 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 and 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Panel discussion II: "Enhancing social protection and reducing vulnerability"

10 a.m.-1 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 5
3 p.m.-6 p.m.	9th meeting	Conference Room 2

Follow-up to the World Summit for Social Development: "Enhancing social protection, reducing vulnerability and enhancing employment opportunities for groups with specific needs" and "Violence, crime and the problem of illicit drugs and substance abuse as factors of social disintegration" [3 (a) (ii) and (iii)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 to 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 and 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Introduction and general discussion

3 p.m.-6 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 5

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL

Trente-sixième session

10 heures à 13 heures	8e séance	Salle de conférence 2

Suivi du Sommet mondial pour le développement social : Thème prioritaire : "Promotion de l'intégration sociale et de la participation de l'ensemble de la population, y compris les groupes et personnes désavantagés et vulnérables" [3 a)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 à 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 et 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Table ronde II : "Renforcement de la protection sociale et réduction de la vulnérabilité"

10 heures à 13 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 5
15 heures à 18 heures	9e séance	Salle de conférence 2

Suivi du Sommet mondial pour le développement social : "Renforcement de la protection sociale, réduction de la vulnérabilité et amélioration des possibilités d'emploi pour les groupes ayant des besoins particuliers" et "Violence, criminalité et problèmes de drogues illicites et de l'abus de drogues en tant que facteur de désintégration sociale" [3 a) ii) et iii)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/ 1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 à 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 et 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Présentation et débat général

15 heures à 18 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 5

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Tuesday, 17 February 1998

GROUP OF 77
(on the Commission for Social Development)

1.45 p.m.-2.45 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

GROUP OF 77
(on the Commission on Sustainable Development: Freshwater)

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

CENTRAL AMERICAN GROUP

3.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

* * *

Announcement

As from Monday, 2 February 1998, and for the rest of the month, the President of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place at 3 p.m. in the Press Briefing Room (S-226).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mardi 17 février 1998

GROUPE DES 77
(sur la Commission du développement social)

13 h 45 à 14 h 45	réunion privée	Salle de conférence 9

GROUPE DES 77
(sur la Commission du développement durable : eau douce)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 6

GROUPE D'AMÉRIQUE CENTRALE

15 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 9

* * *

Avis

À partir du lundi 2 février 1998, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à 15 heures dans la salle des conférences de presse (S-226).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

Informal consultations

The Chairman of the Second Committee will undertake informal consultations, on behalf of the President of the General Assembly, with reference to document A/C.2/52/10 and General Assembly resolutions 51/174 and 52/186, entitled "Renewal of the dialogue on strengthening international economic cooperation for development through partnership", on 10 and 11 March 1998 in Conference Room 6.

* * *

SECOND COMMITTEE

Resumed fifty-second session

The Second Committee will hold its resumed session, called for in General Assembly resolution 52/179, entitled "Global partnership for development: high-level international intergovernmental consideration on financing development", on 19 and 20 March 1998. The session will be preceded by informal consultations on 16 and 17 March 1998 in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

FIFTH COMMITTEE

Resumed fifty-second session
(First part)

The Fifth Committee will hold the first part of its resumed fifty-second session from 9 to 27 March 1998. The programme of work and the list of documents for that session will be issued in due course.

* * *

The 191st meeting of the Committee on Relations with the Host Country will be convened on Wednesday, 18 February 1998, at 10.30 a.m. in *Conference Room 6*. The meeting will be open to observers from interested delegations. Delegations are encouraged to request the formal inscription, at least 48 hours prior to the meeting, of specific items they would like to raise in the Committee, keeping in mind the relevant provisions of General Assembly resolution 52/159 of 15 December 1997 and the detailed list of topics adopted by the Committee in 1982 (see document A/50/46, paragraph 5). Delegations are further encouraged to submit to the Secretary or the Chairman of the Committee (room S-3420D; fax: (212) 963-6430) any relevant documenta- tion or written statements in advance of the meeting.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Consultations officieuses

Au nom du Président de l'Assemblée générale, le Président de la Deuxième Commission tiendra des consultations officieuses sur le document A/C.2/52/10 et les résolutions 51/174 et 52/186, intitulés "Relance du dialogue sur le renforcement de la coopération économique internationale pour le développement par le partenariat", les 10 et 11 mars 1998 dans la salle de conférence 6.

* * *

DEUXIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session

La Deuxième Commission tiendra sa reprise de session les 19 et 20 mars 1998, conformément à la résolution 52/179 de l'Assemblée générale, intitulée "Partenariat mondial pour le développement : réunion internationale de haut niveau chargée d'examiner la question du financement du développement à l'échelle intergouvernemental". Des consultations officieuses précéderont la session les 16 et 17 mars 1998 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

CINQUIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session
(Première partie)

La Cinquième Commission tiendra la première partie de sa reprise de la cinquante-deuxième session du 9 au 27 mars 1998. Le programme de travail et la liste des documents pour cette session paraîtront en temps opportun.

* * *

Le Comité des relations avec le pays hôte tiendra sa 191e séance le mercredi 18 février 1998 à 10 h 30 dans la *salle de conférence 6*. La séance est ouverte aux observateurs des délégations intéressées. Les délégations sont priées de demander l'inscription formelle, au moins 48 heures avant la séance, des questions spécifiques qu'elles désirent soulever au Comité, compte tenu des dispositions pertinentes de la résolution 52/159 de l'Assemblée générale du 15 décembre 1997 et de la liste détaillée des questions adoptées par le Comité en 1982 (voir document A/50/46, paragraphe 5). En outre, les délégations sont priées de soumettre au Secrétaire ou au Président du Comité (bureau S-3420D; fax : (212) 963-6430) toute documentation ou déclarations écrites pertinentes avant la séance.

* * *

The Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People, in cooperation with the Organization of the Islamic Conference and the League of Arab States, will hold a Conference in Support of the Inalienable Rights of the Palestinian People on 24 and 25 February 1998 in Brussels, Belgium. The organizers have called upon all Member and Observer States, intergovernmental organizations and United Nations bodies and agencies to participate at the highest possible level. The list of speakers for the general discussion is open. Inscriptions to the list should be kindly submitted to Mr. Yuri Gourov (room S-3362-I, ext. 3.3851, fax: 212-963-4199).

* * *

Le Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien, en coopération avec l'Organisation de la Conférence islamique et la Ligue des États arabes, tiendra une Conférence pour l'appui des droits inaliénables du peuple palestinien les 24 et 25 février 1998 à Bruxelles (Belgique). Tous les États membres et les États observateurs, les organisations intergouvernementales et les organismes des Nations Unies ont été invités à participer au plus haut niveau. La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les participants sont priés de s'inscrire sur la liste auprès de M. Yuri Gourov (bureau S-3362-I; poste tél. : 3.3851; télécopieur : 212-963-4199).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Vice-President of the Council, H.E. Mr. F. Paolo Fulci (Italy), will hold informal consultations concerning the composition of the Executive Board of the World Food Programme on Wednesday, 18 February 1998, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5.

* * *

The Eleventh Meeting of the Inter-Agency Committee on Sustainable Development (IACSD) will meet on 19 and 20 February 1998 in Conference Room 6.

* * *

The thirty-first session of the Commission on Population and Development will be held from 23 to 27 February 1998. The session will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in Conference Room 2. The provisional agenda and organization of work for the session are contained in documents E/CN.9/1998/1 and E/CN.9/1998/L.1.

* * *

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Strategic Approaches to Freshwater Management of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 23 to 27 February 1998. The first meeting will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ ISWG.I/1998/1.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Vice-Président du Conseil, S.E. M. F. Paolo Fulci (Italie), tiendra des consultations officieuses concernant la composition du Conseil d'administration du Programme alimentaire mondial le mercredi 18 février 1998 de 10 heures à 13 heures dans la salle de conférence 5.

* * *

La onzième Réunion du Comité interinstitutions sur le développement durable se réunira les 19 et 20 février 1998 dans la salle de conférence 6.

* * *

La trente et unième session de la Commission de la population et du développement aura lieu du 23 au 27 février 1998. La session s'ouvrira le lundi 23 février à 10 heures dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux de la session figurent dans les documents E/CN.9/1998/1 et E/CN.9/ 1998/L.1.

* * *

Le Groupe de travail spécial intersessions sur les approches stratégiques pour la gestion de l'eau potable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 23 au 27 février 1998. La première séance aura lieu le lundi 23 février à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ ISWG.I/1998/1.

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Industry and Sustainable Development of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 2 to 6 March 1998. The first meeting will be convened on Monday, 2 March, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ISWG.II/1998/1.

* * *

The Chairperson of the Commission on the Status of Women will convene the second round of informal exchanges of views with interested delegations on matters related to the critical areas of concern of the Beijing Platform for Action of the Fourth World Conference on Women, to be discussed at the forty-second session of the Commission. The informal exchange of views will take place on Monday, 23 February 1998, at 10 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

On Tuesday, 24 February 1998, the Chairperson of the Commission (acting as preparatory committee for the high-level review to appraise and assess the progress achieved in the implementation of the Nairobi Forward-looking Strategies for the Advancement of Women and the Beijing Platform for Action five years after its adoption) will hold informal consultations on the Secretary-General's report to the General Assembly called for in paragraph 45 of General Assembly resolution 52/100 (document E/CN.6/1998/10*). In accordance with resolution 52/100 and with the established practice of the Assembly, participation in the consultations is open to all States Members of the United Nations and members of specialized agencies and observers. The consultations will take place at a time and place to be announced in the *Journal*.

The forty-second session of the Commission on the Status of Women will be held at Headquarters from 2 to 13 March 1998. The first meeting will take place on Monday, 2 March, at 10 a.m. in conference room 1. The provisional annotated agenda and organization of work of the session is contained in document E/CN.6/1998/1 and Corr.1*.

The list of speakers for the general debate on sub-item 3 (c) (Follow-up to the Fourth World Conference on Women: Implementation of strategic objectives and action in the critical areas of concern) will be opened on *Tuesday, 17 February*.

Delegations are kindly requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Ms. Kate Starr Newell (room S-2950D, extension 3-4248, telefax: 963-1712).

*To be issued.

Le Groupe de travail spécial intersessions sur l'industrie et le développement durable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 2 au 6 mars 1998. La première séance aura lieu le lundi 2 mars à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ISWG.II/1998/1.

* * *

La Présidente de la Commission de la condition de la femme convoquera la deuxième série d'échanges de vues officieux avec les délégations intéressées sur les questions relatives aux domaines critiques du Programme d'action de Beijing de la quatrième Conférence mondiale des femmes qui sera examiné à la quarante-deuxième session de la Commission. L'échange de vues se tiendra le lundi 23 février 1998 à 10 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Le mardi 24 février 1998, la Présidente de la Commission (agissant en tant que comité préparatoire de l'examen de haut niveau en vue d'évaluer les progrès réalisés dans la mise en oeuvre des Stratégies prospectives d'action pour la promotion de la femme et l'application du Programme d'action de Beijing cinq ans après son adoption) tiendra des consultations officieuses sur le rapport du Secrétaire général à l'Assemblée générale demandé au paragraphe 45 de la résolution 52/100 de l'Assemblée générale (document E/CN.6/1998/10*). Conformément à la résolution 52/100 et selon la pratique établie de l'Assemblée, la participation aux consultations est ouverte à tous les États Membres de l'Organisation des Nations Unies, aux membres des institutions spécialisées, ainsi qu'aux observateurs. L'heure et le lieu des consultations seront annoncés dans le *Journal*.

La quarante-deuxième session de la Commission de la condition de la femme se tiendra au Siège du 2 au 13 mars 1998. La première séance aura lieu le lundi 2 mars à 10 heures dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux de la session figurent dans le document E/CN.6/1998/1 et Corr.1*.

La liste des orateurs désirant participer au débat général sur le point 3 c) (Suite de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes : réalisation des objectifs stratégiques et mesures à prendre dans les domaines critiques) sera ouverte le *mardi 17 février*.

Les délégations sont priées de soumettre les noms de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission, Mme Kate Starr Newell (bureau S-2950D; poste tél. : 3-4248; fax : 963-1712).

*À paraître.

* * *

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

The second meeting of the ad hoc open-ended working group on the United Nations Development Programme funding strategy will be held on Tuesday, 3 March 1998, at 3 p.m. in Conference Room 6. Interested delegations are invited to attend.

* * *

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

La deuxième séance du groupe de travail ad hoc à composition non limitée sur la stratégie de financement du Programme des Nations Unies aura lieu le mardi 3 mars 1998 à 15 heures dans la salle de conférence 6. Les délégations intéressées sont invitées.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a closed meeting of the Asian Group *(at the permanent representatives level)* on Wednesday, 18 February 1998, at 10 a.m. in Conference Room 1.

* * *

In connection with the thirty-sixth session of the Commission for Social Development (10-20 February 1998), the Permanent Mission of the Netherlands together with other interested Missions, will hold a forum on objectives and progress made in the implementation of the "20-20 initiative" since the Social Summit. Members of the forum will be Mr. K. J. Hlkuama-Mupaine, Director of Employment at the Ministry of Labour of Namibia, Mr. Richard Jolly, Special Advisor to the Administrator of UNDP (Chairman), Mr. Jan Vandemoortele, Chief Economist, UNICEF, and Mr. Koos Richelle, Director General for International Cooperation at the Ministry of Foreign Affairs of the Netherlands.

The forum will be held on Thursday, 19 February 1998, from 1.45 p.m. to 3 p.m. in Conference Room 2.

* * *

The United Nations University (UNU) and the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) are jointly organizing the first session of their annual series "Sustainable Development in Practice". Session 1 is entitled "The evolving of sustainability goals in the national planning process". The programme, to be conducted in English, will be held on Friday, 6 March 1998, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.

* * *

Briefing

Mr. Wataru Nishigahiro, Minister at the Permanent Mission of Japan to the United Nations, Mr. Makha D. Sarr, Director and Special Coordinator for Africa and the LDCs, Office of the Special Coordinator for Africa and the Least Developed Countries, Department of Economic and Social Affairs (OSCAL/DESA), Ms. Thelma Awori, Assistant Administrator and Director, UNDP Africa, Mr. Sukehiro Hasegawa, Deputy Assistant Administrator and Deputy Regional Director, UNDP Asia and the Pacific, and

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion du Groupe asiatique *(au niveau des représentants permanents)* aura lieu le mercredi 18 février 1998 à 10 heures dans la salle de conférence 1.

* * *

À l'occasion de la trente-sixième session de la Commission du développement social (10-20 février 1998), la Mission permanente des Pays-Bas, avec d'autres missions permanentes intéressées, tiendra un forum sur les objectifs et les progrès réalisés dans l'application de "l'initiative 20-20" depuis le Sommet social. Les membres du forum seront M. K. J. Hlkuama-Mupaine, Directeur de l'emploi au Ministère du travail de la Namibie, M. Richard Jolly, Conseiller spécial de l'Administrateur du PNUD (Président), M. Jan Vandemoortele, Économiste en chef à l'UNICEF, et M. Koos Richelle, Directeur général pour la coopération internationale au Ministère des affaires étrangères des Pays-Bas.

Le forum aura lieu le jeudi 19 février 1998 de 13 h 45 à 15 heures dans la salle de conférence 2.

* * *

L'Université des Nations Unies (UNU) et l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organisent conjointement la première session de leur série annuelle "Développement durable en pratique". La session 1 est intitulée "L'évolution des buts de durabilité dans le processus de planification nationale". Tenue en anglais, elle aura lieu le vendredi 6 mars 1998 de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures.

* * *

Réunion d'information

M. Wataru Nishigahiro, Ministre à la Mission permanente du Japon auprès de l'Organisation des Nations Unies, M. Makha D. Sarr, Directeur et Coordonnateur spécial pour l'Afrique et les pays les moins avancés, Bureau du Coordonnateur spécial pour l'Afrique et les pays les moins avancés, Département des affaires économiques et sociales, Mme Thelma Awori, Administratrice assistante et Directrice, PNUD Afrique, M. Sukehiro Hasegawa, Administrateur assistant adjoint et Directeur régional adjoint,

Mr. John Ohiorhenuan, Director, Special Unit for Technical Co-operation Among Developing Countries, UNDP and Mr. Tesfaye Dinka, Senior Advisor, Global Coalition for Africa, will hold a briefing on the topic of the on-going preparatory process of the Second Tokyo International Conference on African Development (TICAD II) on Wednesday, 18 February 1998, from 3 p.m. to 4 p.m. in Conference Room 5. All interested members of the delegations are invited to attend.

* * *

Symposium

A symposium entitled "Bringing Habitat II Home-Crosstown 116" will be held on Wednesday, 18 February 1998 from 6 p.m. to 8 p.m. at the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The symposium is organized by the American Institute of Architects New York Chapter, CCNY School of Architecture, Environmental Studies, the Upper Manhattan HUD Partnership, co-sponsored by the United Nations Centre for Human Settlements (Habitat) New York Office. Members of delegations, Secretariat staff, representatives of specialized agencies, non-governmental organizations and the press are invited to attend.

PNUD Asie et Pacifique, et M. John Ohiorhenuan, Directeur, Groupe spécial pour la coopération technique entre pays en développement, PNUD, et M. Tesfaye Dinka, Conseiller principal, Coalition mondiale pour l'Afrique, tiendront une réunion d'information sur les préparatifs en cours pour la deuxième Conférence de Tokyo sur le développement de l'Afrique le mercredi 18 février 1998 de 15 heures à 16 heures dans la salle de conférence 5. Tous les membres intéressés des délégations sont invités.

* * *

Colloque

Un colloque sur Habitat II aura lieu le mercredi 18 février 1998 de 18 heures à 20 heures dans l'auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. Le colloque est organisé par American Institute of Architects New York Chapter, CCNY School of Architecture, Environmental Studies, Upper Manhattan HUD Partnership, coparrainé par le Bureau de New York du Centre des Nations Unies sur les établissements humains (Habitat). Les membres des délégations, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des institutions spécialisées et des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

SUMMARY OF MEETINGS

Friday, 13 February 1998

SECURITY COUNCIL

3854th meeting

The situation in Croatia

Report of the Secretary-General on the United Nations Transitional Administration for Eastern Slavonia, Baranja ans Western Sirmium (S/1998/59)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representative of Croatia, at his request, to participate in the discussion without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

The President made a statement on behalf of the Council (S/PRST/1998/3).

APERÇU DES SÉANCES

Vendredi 13 février 1998

CONSEIL DE SÉCURITÉ

3854e séance

La situation en Croatie

Rapport du Secrétaire général sur l'Administration transitoire des Nations Unies pour la Slavonie orientale, la Baranja et le Srem occidental (S/1998/59)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite sur sa demande le représentant de la Croatie à participer au débat sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Le Président fait une déclaration au nom du Conseil (S/PRST/1998/3).

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT
Thirty-sixth session 7th meeting

Review of relevant United Nations plans and programmes of action pertaining to the situation of social groups [3 (b)]

The Commission began its consideration of the agenda sub-item.

The Director, Division for Social Policy and Development, made an introductory statement.

Report on activities of the ad hoc Support Group on Ageing

Mrs. Julia Tavares de Alvarez (Dominican Republic) made an oral report on the activities of the ad hoc Support Group on Ageing.

Statements were made by the representatives of the United Kingdom (on behalf of the European Union and associate countries: Bulgaria, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Poland, Romania, Slovakia, Slovenia and Cyprus), the United States, Austria, Spain, China, Guatemala, Finland, Norway, the Philippines and the Republic of Korea.

The observer for Lithuania made a statement.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL
Trente-sixième session 7e séance

Examen des plans et programmes d'action pertinents des organismes des Nations Unies concernant la situation des groupes sociaux [3 b)]

La Commission commence l'examen de la question.

Le Directeur de la Division des politiques sociales et du développement fait une déclaration liminaire.

Rapport sur les activités du Groupe d'appui sur les personnes âgées

Mme Julia Tavares de Alvarez (République dominicaine) fait un rapport oral sur les activités du Groupe d'appui sur les personnes âgées.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Royaume-Uni (au nom de l'Union européenne et des pays associés : Bulgarie, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Pologne, République tchèque, Roumanie, Slovaquie, Slovénie et Chypre), États-Unis, Autriche, Espagne, Chine, Guatemala, Finlande, Norvège, Philippines et République de Corée.

L'observateur de la Lituanie fait une déclaration.

Statements were made by the observers for the American Association of Retired Persons (AARP) and the International Right to Life, non-governmental organizations in consultative status with the Economic and Social Council.

The Commission has concluded its general discussion of agenda sub-item 3 (b).

The Chairman made a statement.

Statements were made by the representatives of Jamaica, the United States and the United Kingdom.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUBCOMMITTEE
Thirty-fifth session
United Nations Office at Vienna

TUESDAY, 10 FEBRUARY 1998

501st meeting

General exchange of views [4]

The general exchange of views continued with statements by the representatives of Turkey, Germany, Romania, the Russian Federation, Indonesia, Chile (on behalf of the Group of Latin America and the Caribbean), Ecuador, France, Indonesia, Pakistan, Venezuela, Nigeria, Greece, the United Kingdom and Chile, as well as the observers for the Republic of Korea, the International Astronautical Federation (IAF) and the International Astronomical Union (IAU).

United Nations Programme on Space Applications and the coordination of space activities within the United Nations systems [5]

The Expert on Space Applications made a statement.

Organization of work

The Subcommittee decided to invite the observer of Bolivia to participate in the session. The Subcommittee also decided to elect Mr. M. Nasim Shah (Pakistan) as the Chairman of the Working Group of the Whole to Evaluate the Implementation of the Recommendations of the Second United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space. The Subcommittee also agreed that the Working Group of the Whole would continue the work of the Subcommittee in its role as the Advisory Committee in preparation for UNISPACE III.

Des déclarations sont faites par les observateurs de l'American Association of Retired Persons (AARP) et de la Fédération internationale du droit à la vie, organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social.

La Commission termine ainsi le débat général sur l'alinéa b) du point 3 de l'ordre du jour.

Le Président prend la parole.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Jamaïque, des États-Unis et du Royaume-Uni.

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

SOUS-COMITÉ SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Trente-cinquième session
Office des Nations Unies à Vienne

MARDI 10 FÉVRIER 1998

501e séance

Débat général [4]

Le débat général se poursuit avec des déclarations des représentants de la Turquie, de l'Allemagne, de la Roumanie, de la Fédération de Russie, de l'Indonésie, du Chili (au nom du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes), de l'Équateur, de la France, de l'Indonésie, du Pakistan, du Venezuela, du Nigéria, de la Grèce, du Royaume-Uni et du Chili, ainsi que des observateurs de la République de Corée, de la Fédération internationale d'astronautique et de l'Union internationale d'astronomie.

Programme des Nations Unies pour les applications des techniques spatiales et coordination des activités spatiales des organismes des Nations Unies [5]

Le spécialiste des applications spatiales fait une déclaration.

Organisation des travaux

Le Sous-Comité décide d'inviter l'observateur de la Bolivie à participer aux travaux de la session. Le Sous-Comité décide en outre d'élire M. M. Nasim Shah (Pakistan) Président du Groupe de travail plénier pour évaluer l'application des recommandation de la deuxième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique. Le Sous-Comité décide que le Groupe de travail plénier poursuivra les travaux du Sous-Comité en faisant office de Comité consultatif chargé d'UNISPACE III.

Scientific and technical aspects and applications of space-based meteorology [16]

A scientific and technical symposium, was held.

WORKING GROUP OF THE WHOLE TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE (UNISPACE 82)

Twelfth session — 50th meeting

The Working Group began its deliberations with a statement by its Chairman, Mr. M. Nasim Shah (Pakistan).

Statements were made by the representatives of Chile, Brazil and Mexico.

The Working Group concluded its evaluation of the implementation of the recommendations of the Second United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space (UNISPACE 82).

WEDNESDAY, 11 FEBRUARY 1998

502nd meeting

General exchange of views [4]

The Subcommittee concluded its consideration of the item with a statement by the representative of the Islamic Republic of Iran.

United Nations Programme on Space Applications and the coordination of space activities within the United Nations system [5]

The Subcommittee continued its consideration of the item with statements by the representatives of Japan, the United States, Germany, Austria, Romania, Lebanon, Mexico, Morocco and Sweden.

Preparations for the Third United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space (UNISPACE III) by the Advisory Committee for UNISPACE III [6]

The Subcommittee began its consideration of the item with statements by the representatives of Japan, the United States, Austria, Nigeria, Venezuela, Mexico, Brazil and Ecuador, as well as the observer for the Republic of Korea.

The Director of the Office for Outer Space Affairs made a statement.

Organization of work

The Subcommittee decided to invite the observer for Paraguay to participate in the session.

Aspects et applications scientifiques et techniques de la météorologie spatiale [16]

Un symposium scientifique et technique a lieu.

GROUPE DE TRAVAIL PLÉNIER POUR ÉVALUER L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA DEUXIÈME CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE (UNISPACE 82)

Douzième session — 50e séance

Le Groupe de travail commence ses délibérations en entendant une déclaration du Président, M. M. Nasim Shah (Pakistan).

Les représentants du Chili, du Brésil et du Mexique font des déclarations.

Le Groupe de travail termine l'examen de l'application des recommandation de la deuxième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique (UNISPACE 82).

MERCREDI 11 FÉVRIER 1998

502e séance

Débat général [4]

Le Sous-Comité termine l'examen de la question en entendant une déclaration du représentant de la République islamique d'Iran.

Programme des Nations Unies pour les applications des techniques spatiales et coordination des activités spatiales des organismes des Nations Unies [5]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants du Japon, des États-Unis, de l'Allemagne, de l'Autriche, de la Roumanie, du Liban, du Mexique, du Maroc et de la Suède.

Participation du Sous-Comité aux préparatifs de la troisième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations de l'espace extra-atmosphérique (UNISPACE III) en qualité de Comité consultatif pour la Conférence [6]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants du Japon, des États-Unis, de l'Autriche, du Nigéria, du Venezuela, du Mexique, du Brésil et de l'Équateur, ainsi que de l'observateur de la République de Corée.

Le Directeur du Bureau des affaires extra-atmosphériques fait une déclaration.

Organisation des travaux

Le Sous-Comité décide d'inviter l'observateur du Paraguay à participer aux travaux de la session.

Special presentations

Special presentations were made.

503rd meeting

United Nations Programme on Space Applications and the coordination of space activities within the United Nations system [5]

The Subcommittee continued its consideration of the item with statements by the representatives of France and India.

Preparations for the Third United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space (UNISPACE III) by the Advisory Committee for UNISPACE III [6]

The Subcommittee continued its consideration of the item with statements by the representatives of Hungary, China, Argentina, India, Morocco, Chile and Nigeria.

Special presentations

Special presentations were made.

WORKING GROUP OF THE WHOLE TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE (UNISPACE 82)

Twelfth session — 51st meeting

The Working Group began its deliberations on the preparations for the Third United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space (UNISPACE III) with a statement by its Chairman, Mr. M. Nasim Shah (Pakistan).

52nd meeting

The Working Group continued its deliberations with a statement by its Chairman, Mr. M. Nasim Shah (Pakistan).

The Director of the Office for Outer Space Affairs made a statement.

The observer for the American Institute of Aeronautics and Astronautics (AIAA) made a statement.

Statements were made by the representatives of Venezuela, Nigeria, Chile and Mexico.

THURSDAY, 12 FEBRUARY 1998

504th meeting

United Nations Programme on Space Applications and the coordination of space activities within the United Nations system [5]

Exposés spéciaux

Des exposés spéciaux sont faits.

503e séance

Programme des Nations Unies pour les applications des techniques spatiales et coordination des activités spatiales des organismes des Nations Unies [5]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la France et de l'Inde.

Participation du Sous-Comité aux préparatifs de la troisième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations de l'espace extra-atmosphérique (UNISPACE III) en qualité de Comité consultatif pour la Conférence [6]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Hongrie, de la Chine, de l'Argentine, de l'Inde, du Maroc, du Chili et du Nigéria.

Exposés spéciaux

Des exposés spéciaux sont faits.

GROUPE DE TRAVAIL PLÉNIER POUR ÉVALUER L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA DEUXIÈME CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE (UNISPACE 82)

Douzième session — 51e séance

Le Groupe de travail commence ses délibérations sur les préparatifs de la troisième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique (UNISPACE III) en entendant une déclaration du Président, M. M. Nasim Shah (Pakistan).

52e séance

Le Groupe de travail poursuit ses délibérations en entendant une déclaration du Président, M. M. Nasim Shah (Pakistan).

Le Directeur du Bureau des affaires extra-atmosphériques fait une déclaration.

L'observateur de l'American Institute of Aeronautics and Astronautics (AIAA) fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants du Venezuela, du Nigéria, du Chili et du Mexique.

JEUDI 12 FÉVRIER 1998

504e séance

Programme des Nations Unies pour les applications des techniques spatiales et coordination des activités spatiales des organismes des Nations Unies [5]

The Subcommittee concluded its consideration of the item with a statement by the representative of the Islamic Republic of Iran.

Preparations for the Third United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space (UNISPACE III) by the Advisory Committee for UNISPACE III [6]

The Subcommittee continued its consideration of the item with a statement by the representative of the Islamic Republic of Iran.

Questions relating to space transportation systems and their implications for future activities in space [10]

The Subcommittee began its consideration of the item with statements by the representatives of the United States, Japan, India, the Russian Federation and China.

Examination of the physical nature and technical attributes of the geostationary orbit; examination of its utilization and applications, including, inter alia, in the field of space communications, as well as other questions relating to space communications developments, taking particular account of the needs and interests of developing countries [11]

The Subcommittee began its consideration of the item with statements by the representatives of the Czech Republic, Greece, China, Argentina, Ecuador and Germany.

505th meeting

Preparations for the Third United Nations Conference on the Exploration and Peaceful Uses of Outer Space (UNISPACE III) by the Advisory Committee for UNISPACE III [6]

The Subcommittee continued its consideration of the item.

Questions relating to space transportation systems and their implications for future activities in space [10]

The Subcommittee concluded its consideration of the item.

Examination of the physical nature and technical attributes of the geostationary orbit; examination of its utilization and applications, including, inter alia, in the field of space communications, as well as other questions relating to space communications developments, taking particular account of the needs and interests of developing countries [11]

The Subcommittee concluded its consideration of the item with statements by the representatives of the Russian Federation, Colombia, Greece, France and Poland, as well as the observer of the International Telecommunication Union (ITU).

Matters relating to life sciences, including space medicine [12]

The Subcommittee began its consideration of the item with statements by the representatives of the United States, Italy, China,

Le Sous-Comité termine l'examen de la question en entendant une déclaration du représentant de la République islamique d'Iran.

Participation du Sous-Comité aux préparatifs de la troisième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations de l'espace extra-atmosphérique (UNISPACE III) en qualité de Comité consultatif pour la Conférence [6]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant une déclaration du représentant de la République islamique d'Iran.

Systèmes de transport spatial et leurs incidences sur l'avenir des activités spatiales [10]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des États-Unis, du Japon, de l'Inde, de la Fédération de Russie et de la Chine.

Orbite des satellites géostationnaires : nature physique et caractéristiques techniques; utilisation et applications, notamment en matière de communications spatiales, et autres questions relatives au développement des communications spatiales, compte tenu en particulier des besoins et des intérêts des pays en développement [11]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : République tchèque, Grèce, Chine, Argentine, Équateur et Allemagne.

505e séance

Participation du Sous-Comité aux préparatifs de la troisième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations de l'espace extra-atmosphérique (UNISPACE III) en qualité de Comité consultatif pour la Conférence [6]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question.

Systèmes de transport spatial et leurs incidences sur l'avenir des activités spatiales [10]

Le Sous-Comité termine l'examen de la question.

Orbite des satellites géostationnaires : nature physique et caractéristiques techniques; utilisation et applications, notamment en matière de communications spatiales, et autres questions relatives au développement des communications spatiales, compte tenu en particulier des besoins et des intérêts des pays en développement [11]

Le Sous-Comité termine l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Fédération de Russie, de la Colombie, de la Grèce, de la France et de la Pologne, ainsi que de l'observateur de l'Union internationale des télécommunications.

Sciences de la vie, y compris la médecine spatiale [12]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des États-Unis, de

Canada, Brazil, Argentina and Germany.

Special presentations

Special presentations were made.

WORKING GROUP OF THE WHOLE TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE (UNISPACE 82)

Twelfth session — 53rd meeting

The Working Group continued its deliberations with a statement by its Chairman, Mr. M. Nasim Shah (Pakistan).

The Director of the Office for Outer Space Affairs made a statement.

Statements were made by the representatives of Austria, Nigeria, the Russian Federation, the United Kingdom, India, the United States, Brazil, France, Mexico, China, Venezuela and Canada.

54th meeting

The Working Group continued its deliberations with statements by the representatives of Greece, Spain, France, the United States, India, the United Kingdom, the Islamic Republic of Iran, China, Brazil, the Russian Federation and Nigeria.

The Director of the Office for Outer Space Affairs made a statement.

FRIDAY, 13 FEBRUARY 1998

506th meeting

Matters relating to life sciences, including space medicine [12]

The Subcommittee concluded its consideration of the item with statements by the representatives of the Russian Federation and Chile.

Matters relating to planetary exploration [14]

The Subcommittee began and concluded its consideration of the item with statements by the representatives of the United States, the Russian Federation, India and Germany.

Special presentations

Special presentations were made.

l'Italie, de la Chine, du Canada, du Brésil, de l'Argentine et de l'Allemagne.

Exposés spéciaux

Des exposés spéciaux sont faits.

GROUPE DE TRAVAIL PLÉNIER POUR ÉVALUER L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA DEUXIÈME CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE (UNISPACE 82)

Douzième session — 53e séance

Le Groupe de travail poursuit ses délibérations en entendant une déclaration du Président, M. M. Nasim Shah (Pakistan).

Le Directeur du Bureau des affaires extra-atmosphériques fait une déclaration.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Autriche, Nigéria, Fédération de Russie Royaume-Uni, Inde, États-Unis, Brésil, France, Mexique, Chine, Venezuela et Canada.

54e séance

Le Groupe de travail poursuit ses délibérations en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Grèce, Espagne, France, États-Unis, Inde, Royaume-Uni, République islamique d'Iran, Chine, Brésil, Fédération de Russie et Nigéria.

Le Directeur du Bureau des affaires extra-atmosphériques fait une déclaration.

VENDREDI 13 FÉVRIER 1998

506e séance

Sciences de la vie, y compris la médecine spatiale [12]

Le Sous-Comité termine l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Fédération de Russie et du Chili.

Exploration des planètes [14]

Le Sous-Comité commence et termine l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des États-Unis, de la Fédération de Russie, de l'Inde et de l'Allemagne.

Exposés spéciaux

Des exposés spéciaux sont faits.

WORKING GROUP OF THE WHOLE TO EVALUATE THE IMPLEMENTATION OF THE RECOMMENDATIONS OF THE SECOND UNITED NATIONS CONFERENCE ON THE EXPLORATION AND PEACEFUL USES OF OUTER SPACE (UNISPACE 82)

Twelfth session — 55th meeting

Statements were made by the representatives of Spain, Romania, China, Nigeria, the United States, India, Brazil, the Islamic Republic of Iran, Mexico, Chile and Ecuador.

56th meeting

Statements were made by the representatives of Brazil, China, Nigeria, Romania, Mexico, India, Venezuela, Sweden, Spain, the United Kingdom, Canada, Japan, France, the United States and Germany, as well as the observers for the Republic of Korea and the representative of the International Astronautical Federation (IAF).

The Director of the Office for Outer Space Affairs made a statement.

GROUPE DE TRAVAIL PLÉNIER POUR ÉVALUER L'APPLICATION DES RECOMMANDATIONS DE LA DEUXIÈME CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR L'EXPLORATION ET LES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE (UNISPACE 82)

Douzième session — 55e séance

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Espagne, Roumanie, Chine, Nigéria, États-Unis, Brésil, République islamique d'Iran, Mexique, Chili et Équateur.

56e séance

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Brésil, Chine, Nigéria, Roumanie, Mexique, Inde, Venezuela, Suède, Espagne, Royaume-Uni, Canada, Japon, France, États-Unis et Allemagne, ainsi que par l'observateur de la République de Corée et le représentant de la Fédération internationale d'astronautique (FIA).

Le Directeur du Bureau des affaires extra-atmosphériques fait une déclaration.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

International Convention for the Suppression of Terrorist Bombings, adopted by the General Assembly of the United Nations on 15 December 1997

Signature: Sweden (12 February 1998)

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Convention internationale pour la répression des attentats terroristes à l'explosif, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 15 décembre 1997

Signature : Suède (12 février 1998)

ANNOUNCEMENTS

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of February has been communicated to the Secretariat:

African States:
Malawi
H.E. Mr. David Rubadiri

Asian States:
Bhutan
H.E. Mr. Ugyen Tshering

Eastern European States:
Croatia
H.E. Mr. Ivan Šimonović

AVIS

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de février ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Malawi
S.E. M. David Rubadiri

États d'Asie :
Bhoutan
S.E. M. Ugyen Tshering

États d'Europe orientale :
Croatie
S.E. M. Ivan Šimonović

Latin American and Caribbean States:
Barbados
H.E. Mr. Carlston B. Boucher

Western European and Other States:
New Zealand
H.E. Mr. Michael John Powles

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Barbade
S.E. M. Carlston B. Boucher

États d'Europe occidentale et autres États :
Nouvelle-Zélande
S.E. M. Michael John Powles

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 (extensions 33888, 36771 and 36776) (e.mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-1138 (postes 33888, 36771 et 36776) (courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York, by the Department of General Assembly Affairs and Conference Services

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence

98-00840

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

WEDNESDAY, 18 FEBRUARY 1998 | No. 1998/32 | MERCREDI 18 FÉVRIER 1998

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Wednesday, 18 February 1998

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Iraq

Briefing by the Secretary-General

Other matters

GENERAL ASSEMBLY

AD HOC COMMITTEE ESTABLISHED BY GENERAL ASSEMBLY RESOLUTION 51/210 OF 17 DECEMBER 1996

Second session

10 a.m.-1 p.m.	6th meeting	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	7th meeting	Conference Room 3

Elaboration, pursuant to paragraph 9 of General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996 and paragraph 9 of resolution 52/165 of 15 December 1997, of an international convention for the suppression of acts of nuclear terrorism, to supplement related existing international instruments

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Mercredi 18 février 1998

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

Iraq

Réunion d'information du Secrétaire général

Questions diverses

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ SPÉCIAL CRÉÉ PAR LA RÉSOLUTION 51/210 DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EN DATE DU 17 DÉCEMBRE 1996

Deuxième session

10 heures à 13 heures	6e séance	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	7e séance	Salle de conférence 3

Élaboration d'une convention internationale pour la répression des actes de terrorisme nucléaire afin de compléter les instruments internationaux existants en la matière conformément au paragraphe 9 des résolutions 51/210 et 52/165 de l'Assemblée générale en date des 17 décembre 1996 et 15 décembre 1997, respectivement

COMMITTEE ON RELATIONS WITH THE HOST COUNTRY

10.30 a.m.-1 p.m.	191st meeting	Conference Room 6

1. Responsibilities of permanent missions to the United Nations and their personnel, in particular the problem of claims of financial indebteness and procedures to be followed with a view to resolving the issues relating thereto
2. Membership and composition of the Committee (operative paragraph 7 of General Assembly resolution 52/159 of 15 December 1997)
3. Insurance and health
4. Other matters

COMITÉ DES RELATIONS AVEC AVEC LE PAYS HÔTE

10 h 30 à 13 heures	191e séance	Salle de conférence 6

1. Responsabilités des missions permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies et de leur personnel, notamment en ce qui concerne la question de l'exigibilité des créances et les procédures à suivre pour résoudre les problèmes qui s'y rattachent
2. Composition du Comité (paragraphe 7 de la résolution 52/159 de l'Assemblée générale du 15 décembre 1997)
3. Assurance maladie
4. Questions diverses

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

Subjects

1. Financing of the United Nations Mission of Observers in Tajikistan (UNMOT)
2. United Nations International Drug Control Programme (UNIDCP)

COMITÉ CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGÉTAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Sujets

1. Financement de la Mission d'observation des Nations Unies au Tadjikistan (MONUT)
2. Programme des Nations Unies pour le contrôle international des drogues (PNUCID)

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT

Thirty-sixth session

10 a.m.-1 p.m.	10th meeting	Conference Room 2

Follow-up to the World Summit for Social Development: "Enhancing social protection, reducing vulnerability and enhancing employment opportunities for groups with specific needs" and "Violence, crime and the problem of illicit drugs and substance abuse as factors of social disintegration" [3 (a) (ii) and

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL

Trente-sixième session

10 heures à 13 heures	10e séance	Salle de conférence 2

Suivi du Sommet mondial pour le développement social : "Renforcement de la protection sociale, réduction de la vulnérabilité et amélioration des possibilités d'emploi pour les groupes ayant des besoins particuliers" et "Violence, criminalité et problèmes de drogues illicites et de l'abus de drogues en tant

(iii)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 to 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 and 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Presentation on the social dimensions of drug abuse, followed by exchange of views

Continuation of general discussion

10 a.m.-1 p.m.	informal consultations (closed)	Trusteeship Council Chamber
Afternoon	11th meeting	Conference Room 2

Follow-up to the World Summit for Social Development: "Enhancing social protection, reducing vulnerability and enhancing employment opportunities for groups with specific needs" and "Violence, crime and the problem of illicit drugs and substance abuse as factors of social disintegration" [3 (a) (ii) and (iii)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 to 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 and 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

3 p.m.-4 p.m.		Conference Room 2

Non-governmental organizations dialogue segment

4 p.m.-6 p.m.		Conference Room 2

Conclusion of general discussion

3 p.m.-6 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 9

* * *

The Vice-President of the Council, H.E. Mr. F. Paolo Fulci (Italy), will hold informal consultations concerning the composition of the Executive Board of the World Food Programme *today*, 18 February 1998, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5.

que facteur de désintégration sociale" [3 a) ii) et iii)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 à 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 et 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

Présentation des dimensions sociales de l'abus des drogues, suivie d'un échange de vues

Suite du débat général

10 heures à 13 heures	consultations officieuses (privées)	Salle du Conseil de tutelle
Après-midi	11e séance	Salle de conférence 2

Suivi du Sommet mondial pour le développement social : "Renforcement de la protection sociale, réduction de la vulnérabilité et amélioration des possibilités d'emploi pour les groupes ayant des besoins particuliers" et "Violence, criminalité et problèmes de drogues illicites et de l'abus de drogues en tant que facteur de désintégration sociale" [3 a) ii) et iii)] (E/CN.5/1998/2, E/CN.5/1998/3, E/CN.5/1998/4, E/CN.5/1998/5, E/CN.5/1998/6, E/CN.5/1998/NGO/1 à 5, E/CN.5/1998/NGO/6/Rev.1, E/CN.5/1998/NGO/7 et 8, E/CN.5/1998/NGO/9*, E/CN.5/1998/10*)

15 heures à 16 heures		Salle de conférence 2

Débat consacré aux organisations non gouvernementales

16 heures à 18 heures		Salle de conférence 2

Fin du débat général

15 heures à 18 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 9

* * *

Le Vice-Président du Conseil, S.E. M. F. Paolo Fulci (Italie), tiendra des consultations officieuses sur la composition du Conseil d'administration du Programme alimentaire mondial *aujourd'hui* 18 février 1998 de 10 heures à 13 heures dans la salle de conférence 5.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 18 February 1998

GROUP OF 77
(on the Commission for Social Development)

9.30 a.m.-11 a.m.	closed meeting	Conference Room 4
1.45 p.m.-2.45 p.m.	closed meeting	Conference Room 2

ASIAN GROUP OF THE WHOLE
(at the permanent representatives level)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 1

ALLIANCE OF SMALL ISLAND STATES

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

MOVEMENT OF NON-ALIGNED COUNTRIES: WORKING GROUP ON THE RESTRUCTURING OF THE SECURITY COUNCIL

3.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

* * *

Briefing

Mr. Wataru Nishigahiro, Minister at the Permanent Mission of Japan to the United Nations, Mr. Makha D. Sarr, Director and Special Coordinator for Africa and the LDCs, Office of the Special Coordinator for Africa and the Least Developed Countries, Department of Economic and Social Affairs (OSCAL/DESA), Ms.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 18 février 1998

GROUPE DES 77
(sur la Commission du développement social)

9 h 30 à 11 heures	réunion privée	Salle de conférence 4
13 h 45 à 14 h 45	réunion privée	Salle de conférence 2

RÉUNION PLÉNIÈRE DU GROUPE ASIATIQUE
(au niveau des représentants permanents)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 1

ALLIANCE DES PETITS ÉTATS INSULAIRES

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 6

MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNÉS : GROUPE DE TRAVAIL SUR LA RESTRUCTURATION DU CONSEIL DE SÉCURITÉ

15 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 4

* * *

Réunion d'information

M. Wataru Nishigahiro, Ministre à la Mission permanente du Japon auprès de l'Organisation des Nations Unies, M. Makha D. Sarr, Directeur et Coordonnateur spécial pour l'Afrique et les pays les moins avancés, Bureau du Coordonnateur spécial pour l'Afrique et les pays les moins avancés, Département des affaires

Thelma Awori, Assistant Administrator and Director, UNDP *Africa, Mr. Sukehiro Hasegawa, Deputy Assistant Administrator* and Deputy Regional Director, UNDP Asia and the Pacific, and Mr. John Ohiorhenuan, Director, Special Unit for Technical Co-operation Among Developing Countries, UNDP and Mr. Tesfaye Dinka, Senior Advisor, Global Coalition for Africa, will hold a briefing on the topic of the on-going preparatory process of the Second Tokyo International Conference on African Development (TICAD II) *today*, 18 February 1998, from 3 p.m. to 4 p.m. in Conference Room 5. All interested members of the delegations are invited to attend.

économiques et sociales, Mme Thelma Awori, Administratrice assistante et Directrice, PNUD Afrique, M. Sukehiro Hasegawa, Administrateur assistant adjoint et Directeur régional adjoint, PNUD Asie et Pacifique, et M. John Ohiorhenuan, Directeur, Groupe spécial pour la coopération technique entre pays en développement, PNUD, et M. Tesfaye Dinka, Conseiller principal, Coalition mondiale pour l'Afrique, tiendront une réunion d'information sur les préparatifs en cours pour la deuxième Conférence de Tokyo sur le développement de l'Afrique *aujourd'hui* 18 février 1998 de 15 heures à 16 heures dans la salle de conférence 5. Tous les membres intéressés des délégations sont invités.

* * *

Symposium

A symposium entitled "Bringing Habitat II Home-Crosstown 116" will be held *today*, 18 February 1998 from 6 p.m. to 8 p.m. at the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The symposium is organized by the American Institute of Architects New York Chapter, CCNY School of Architecture, Environmental Studies, the Upper Manhattan HUD Partnership, co-sponsored by the United Nations Centre for Human Settlements (Habitat) New York Office. Members of delegations, Secretariat staff, representatives of specialized agencies, non-governmental organizations and the press are invited to attend.

* * *

Colloque

Un colloque sur Habitat II aura lieu *aujourd'hui* 18 février 1998 de 18 heures à 20 heures dans l'auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. Le colloque est organisé par American Institute of Architects New York Chapter, CCNY School of Architecture, Environmental Studies, Upper Manhattan HUD Partnership, coparrainé par le Bureau de New York du Centre des Nations Unies sur les établissements humains (Habitat). Les membres des délégations, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des institutions spécialisées et des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

Announcement

As from Monday, 2 February 1998, and for the rest of the month, the President of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place at 3 p.m. in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

Avis

À partir du lundi 2 février 1998, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à 15 heures dans la salle des conférences de presse (S-226).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

Informal consultations

The Chairman of the Second Committee will undertake informal consultations, on behalf of the President of the General Assembly, with reference to document A/C.2/52/10 and General Assembly resolutions 51/174 and 52/186, entitled "Renewal of the dialogue on strengthening international economic cooperation for development through partnership", on 10 and 11 March 1998 in Conference Room 6.

* * *

SECOND COMMITTEE

Resumed fifty-second session

The Second Committee will hold its resumed session, called for in General Assembly resolution 52/179, entitled "Global partnership for development: high-level international intergovernmental consideration on financing development", on 19 and 20 March 1998. The session will be preceded by informal consultations on 16 and 17 March 1998 in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

FIFTH COMMITTEE

Resumed fifty-second session
(First part)

The Fifth Committee will hold the first part of its resumed fifty-second session from 9 to 27 March 1998. The programme of work and the list of documents for that session will be issued in due course.

* * *

The Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People, in cooperation with the Organization of the Islamic Conference and the League of Arab States, will hold a Conference in Support of the Inalienable Rights of the Palestinian People on 24 and 25 February 1998 in Brussels, Belgium. The organizers have called upon all Member and Observer States, intergovernmental organizations and United Nations bodies and agencies to participate at the highest possible level. The list of speakers for the general discussion is open. Inscriptions to the list should be kindly submitted to Mr. Yuri Gourov (room S-3362-I, ext. 3.3851, fax: 212-963-4199).

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Consultations officieuses

Au nom du Président de l'Assemblée générale, le Président de la Deuxième Commission tiendra des consultations officieuses sur le document A/C.2/52/10 et les résolutions 51/174 et 52/186, intitulés "Relance du dialogue sur le renforcement de la coopération économique internationale pour le développement par le partenariat", les 10 et 11 mars 1998 dans la salle de conférence 6.

* * *

DEUXIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session

La Deuxième Commission tiendra sa reprise de session les 19 et 20 mars 1998, conformément à la résolution 52/179 de l'Assemblée générale, intitulée "Partenariat mondial pour le développement : réunion internationale de haut niveau chargée d'examiner la question du financement du développement à l'échelle intergouvernementale". Des consultations officieuses précéderont la session les 16 et 17 mars 1998 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

CINQUIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session
(Première partie)

La Cinquième Commission tiendra la première partie de sa reprise de la cinquante-deuxième session du 9 au 27 mars 1998. Le programme de travail et la liste des documents pour cette session paraîtront en temps opportun.

* * *

Le Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien, en coopération avec l'Organisation de la Conférence islamique et la Ligue des États arabes, tiendra une Conférence pour l'appui des droits inaliénables du peuple palestinien les 24 et 25 février 1998 à Bruxelles (Belgique). Tous les États membres et les États observateurs, les organisations intergouvernementales et les organismes des Nations Unies ont été invités à participer au plus haut niveau. La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les participants sont priés de s'inscrire sur la liste auprès de M. Yuri Gourov (bureau S-3362-I; poste tél. : 3.3851; télécopieur : 212-963-4199).

• • •

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Eleventh Meeting of the Inter-Agency Committee on Sustainable Development (IACSD) will meet on 19 and 20 February 1998 in Conference Room 6

• • •

The thirty-first session of the Commission on Population and Development will be held from 23 to 27 February 1998. The session will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in Conference Room 2. The provisional agenda and organization of work for the session are contained in documents E/CN.9/1998/1 and E/CN.9/1998/L.1.

• • •

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Strategic Approaches to Freshwater Management of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 23 to 27 February 1998. The first meeting will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ISWG.I/1998/1.

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Industry and Sustainable Development of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 2 to 6 March 1998. The first meeting will be convened on Monday, 2 March, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ISWG.II/1998/1.

• • •

The Chairperson of the Commission on the Status of Women will convene the second round of informal exchanges of views with interested delegations on matters related to the critical areas of concern of the Beijing Platform for Action of the Fourth World Conference on Women, to be discussed at the forty-second session of the Commission. The informal exchange of views will take place on Monday, 23 February 1998, at 10 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

On Tuesday, 24 February 1998, the Chairperson of the Commission (acting as preparatory committee for the high-level review to appraise and assess the progress achieved in the implementation of the Nairobi Forward-looking Strategies for the Advancement of Women and the Beijing Platform for Action five years after its adoption) will hold informal consultations on the Secretary-General's report to the General Assembly called for in paragraph 45 of General Assembly resolution 52/100 (document

• • •

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

La onzième Réunion du Comité interinstitutions sur le développement durable se réunira les 19 et 20 février 1998 dans la salle de conférence 6.

• • •

La trente et unième session de la Commission de la population et du développement aura lieu du 23 au 27 février 1998. La session s'ouvrira le lundi 23 février à 10 heures dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux de la session figurent dans les documents E/CN.9/1998/1 et E/CN.9/1998/L.1.

• • •

Le Groupe de travail spécial intersessions sur les approches stratégiques pour la gestion de l'eau potable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 23 au 27 février 1998. La première séance aura lieu le lundi 23 février à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ISWG.I/1998/1.

Le Groupe de travail spécial intersessions sur l'industrie et le developpement durable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 2 au 6 mars 1998. La première séance aura lieu le lundi 2 mars à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ISWG.II/1998/1.

• • •

La Présidente de la Commission de la condition de la femme convoquera la deuxième série d'échanges de vues officieux avec les délégations intéressées sur les questions relatives aux domaines critiques du Programme d'action de Beijing de la quatrième Conférence mondiale des femmes qui sera examiné à la quarante-deuxième session de la Commission. L'échange de vues se tiendra le lundi 23 février 1998 à 10 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Le mardi 24 février 1998, la Présidente de la Commission (agissant en tant que comité préparatoire de l'examen de haut niveau en vue d'évaluer les progrès réalisés dans la mise en oeuvre des Stratégies prospectives d'action pour la promotion de la femme et l'application du Programme d'action de Beijing cinq ans après son adoption) tiendra des consultations officieuses sur le rapport du Secrétaire général à l'Assemblée générale demandé au paragraphe 45 de la résolution 52/100 de l'Assemblée générale

E/CN.6/1998/10*). In accordance with resolution 52/100 and with the established practice of the Assembly, participation in the consultations is open to all States Members of the United Nations and members of specialized agencies and observers. The consultations will take place at a time and place to be announced in the *Journal*.

The forty-second session of the Commission on the Status of Women will be held at Headquarters from 2 to 13 March 1998. The first meeting will take place on Monday, 2 March, at 10 a.m. in conference room 1. The provisional annotated agenda and organization of work of the session is contained in document E/CN.6/1998/1 and Corr.1*.

The list of speakers for the general debate on sub-item 3 (c) (Follow-up to the Fourth World Conference on Women: Implementation of strategic objectives and action in the critical areas of concern) will be opened on *Tuesday, 17 February*.

Delegations are kindly requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Ms. Kate Starr Newell (room S-2950D, extension 3-4248, telefax: 963-1712).

*To be issued.

* * *

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

The second meeting of the ad hoc open-ended working group on the United Nations Development Programme funding strategy will be held on Tuesday, 3 March 1998, at 3 p.m. in Conference Room 6. Interested delegations are invited to attend.

(document E/CN.6/1998/10*). Conformément à la résolution 52/100 et selon la pratique établie de l'Assemblée, la participation aux consultations est ouverte à tous les États Membres de l'Organisation des Nations Unies, aux membres des institutions spécialisées, ainsi qu'aux observateurs. L'heure et le lieu des consultations seront annoncés dans le *Journal*.

La quarante-deuxième session de la Commission de la condition de la femme se tiendra au Siège du 2 au 13 mars 1998. La première séance aura lieu le lundi 2 mars à 10 heures dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux de la session figurent dans le document E/CN.6/1998/1 et Corr.1*.

La liste des orateurs désirant participer au débat général sur le point 3 c) (Suite de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes : réalisation des objectifs stratégiques et mesures à prendre dans les domaines critiques) sera ouverte le *mardi 17 février*.

Les délégations sont priées de soumettre les noms de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission, Mme Kate Starr Newell (bureau S-2950D; poste tél. : 3-4248; fax : 963-1712).

*À paraître.

* * *

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

La deuxième séance du groupe de travail ad hoc à composition non limitée sur la stratégie de financement du Programme des Nations Unies aura lieu le mardi 3 mars 1998 à 15 heures dans la salle de conférence 6. Les délégations intéressées sont invitées.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Forum

In connection with the thirty-sixth session of the Commission for Social Development (10-20 February 1998), the Permanent Mission of the Netherlands together with other interested Missions, will hold a forum on objectives and progress made in the implementation of the "20-20 initiative" since the Social Summit. Members of the forum will be Mr. K. J. Hlkuama-Mupaine, Director of Employment at the Ministry of Labour of Namibia, Mr. Richard Jolly, Special Advisor to the Administrator of UNDP (Chairman), Mr. Jan Vandemoortele, Chief Economist, UNICEF, and Mr. Koos Richelle, Director General for International Cooperation at the Ministry of Foreign Affairs of the Netherlands.

The forum will be held on Thursday, 19 February 1998, from 1.45 p.m. to 3 p.m. in Conference Room 2.

* * *

Heath insurance fair

A health insurance fair for the diplomatic community, under the auspices of the Committee on Relations with the Host Country and with the cooperation of the United States Mission to the United Nations, will be held on 24 February 1998, from 10 a.m. to 1 p.m., in Conference Room 4. At that session, prospective providers will present their respective health insurance services and clarify any specific questions which may be addressed to them. Representatives of interested delegations accredited to the United Nations are invited to attend this event.

* * *

Workshop

The United Nations University (UNU) and the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) are jointly organizing the first session of their annual series "Sustainable Development in Practice". Session 1 is entitled "The evolving of sustainability goals in the national planning process". The programme, to be conducted in English, will be held on *Monday, 16 March 1998*, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Monday 9 March 1998. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603, tel.: 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Forum

À l'occasion de la trente-sixième session de la Commission du développement social (10-20 février 1998), la Mission permanente des Pays-Bas, avec d'autres missions permanentes intéressées, tiendra un forum sur les objectifs et les progrès réalisés dans l'application de "l'initiative 20-20" depuis le Sommet social. Les membres du forum seront M. K. J. Hlkuama-Mupaine, Directeur de l'emploi au Ministère du travail de la Namibie, M. Richard Jolly, Conseiller spécial de l'Administrateur du PNUD (Président), M. Jan Vandemoortele, Économiste en chef à l'UNICEF, et M. Koos Richelle, Directeur général pour la coopération internationale au Ministère des affaires étrangères des Pays-Bas.

Le forum aura lieu le jeudi 19 février 1998 de 13 h 45 à 15 heures dans la salle de conférence 2.

* * *

Salon de l'assurance maladie

Un salon de l'assurance maladie à l'intention de la communauté diplomatique, sous les auspices du Comité des relations avec le pays hôte et avec la coopération de la Mission des États-Unis auprès de l'Organisation des Nations Unies, aura lieu le 24 février 1998 de 10 heures à 13 heures dans la salle de conférence 4. À cette occasion, les fournisseurs éventuels présenteront leurs services respectifs d'assurance maladie et répondront à toutes questions particulières qui leur seront adressées. Les représentants des délégations intéressées accréditées auprès de l'Organisation des Nations Unis sont invités.

* * *

Atelier

L'Université des Nations Unies (UNU) et l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organisent conjointement la première session de leur série annuelle "Développement durable en pratique". La session I est intitulée "L'évolution des buts de durabilité dans le processus de planification nationale". Tenue en anglais, elle aura lieu le *lundi 16 mars 1998* de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et un formulaire de présentation de candidature, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite d'inscription est fixée au lundi 9 mars 1998. Pour plus amples renseignements, prière des se mettre en rapport avec Mme Maud Graham (bureau DC1-603, tél. : 963-9196).

SUMMARY OF MEETINGS

Tuesday, 17 February 1998

GENERAL ASSEMBLY

AD HOC COMMITTEE ESTABLISHED BY GENERAL ASSEMBLY RESOLUTION 51/210 OF 17 DECEMBER 1996
Second session — 5th meeting

Note: The summary of the 5th meeting of the Ad Hoc Committee will appear in the next issue of the *Journal* (No. 1998/33).

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT
Thirty-sixth session — 8th meeting

Priority theme: "Promoting social integration and participation of all people, including disadvantaged and vulnerable groups and persons" [3 (a)]

Panel discussion II: "Enhancing social protection and reducing vulnerability"

The Chairman of the Commission, Mr. Aurelio Fernandez (Spain) acted as Moderator.

Dr. Vappu Taipale (Finland), Dr. Meryl James-Sebro (Trinidad and Tobago), Dr. John D'Mello (India) and Dr. Anna Maria de Frappola (Uruguay) made presentations.

Following their presentations, the panellists responded to questions raised by delegations.

9th meeting

Follow-up to the World Summit for Social Development [3]

Special presentation

Mr. Torben Brylle, Undersecretary for Multilateral Affairs, Royal Danish Ministry of Foreign Affairs, (Denmark), made a special presentation.

Enhancing social protection, reducing vulnerability and enhancing employment opportunities for groups with specific needs and Violence, crime and the problem of illicit drugs and substance abuse as factors of social disintegration [3 (a) (ii) and (iii)]

The Commission began its consideration of the agenda sub-items.

Statements were made by the representatives of the United Kingdom (on behalf of the European Union and also on behalf of

APERÇU DES SÉANCES

Mardi 17 février 1998

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ SPÉCIAL CRÉÉ PAR LA RÉSOLUTION 51/210 DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EN DATE DU 17 DÉCEMBRE 1996
Deuxième session — 5e séance

Note : L'aperçu de la 5e séance du Comité spécial paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 1998/33).

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL
Trente-sixième session — 8e séance

Thème prioritaire : "Promotion de l'intégration sociale et de la participation de l'ensemble de la population, y compris les groupes et personnes désavantagés et vulnérables" [3 a)]

Table ronde II : "Renforcement de la protection sociale et réduction de la vulnérabilité"

Le Président de la Commission, M. Aurelio Fernandez (Espagne) fait fonction de modérateur.

M. Vappu Taipale (Finlande), Mme Meryl James-Sebro (Trinité-et-Tobago), M. John D'Mello (Inde) et Mme Anna Maria de Frappola (Uruguay) font des exposés.

Après leurs exposés, les participants répondent aux questions des délégations.

9e séance

Suivi du sommet mondial pour le développement social [3]

Exposé spécial

M. Torben Brylle (Danemark), Sous-Secrétaire aux affaires multilatérales, Ministère danois royal des affaires étrangères, fait un exposé spécial.

Suivi du Sommet mondial pour le développement social : "Renforcement de la protection sociale, réduction de la vulnérabilité et amélioration des possibilités d'emploi pour les groupes ayant des besoins particuliers" et "Violence, criminalité et problèmes de drogues illicites et de l'abus de drogues en tant que facteur de désintégration sociale" [3 a) ii) et (iii)]

La Commission commence l'examen de ces questions.

Des déclarations sont faites par les représentants du Royaume-Uni (au nom de l'Union européenne et aussi de la Bulgarie, de

Bulgaria, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Lithuania, Poland, Romania, Slovakia, Slovenia and Cyprus), Indonesia (on behalf of the Group of 77), China, Cuba, Belarus, Jamaica and Gabon.

Statements were also made by the observers for Kazakstan and Iraq.

The observer for Switzerland made a statement.

Statements were made by the observers for the World Bank and the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization.

Statements were made by the observers for the Movement for a Better World and Rehabilitation International, non-governmental organizations in consultative status with the Economic and Social Council.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUBCOMMITTEE
Thirty-fifth session
United Nations Office at Vienna

MONDAY, 16 FEBRUARY 1998

507th meeting

Examination of the physical nature and technical attributes of the geostationary orbit; examination of its utilization and applications, including, inter alia, in the field of space communications, as well as other questions relating to space communications developments, taking particular account of the needs and interests of developing countries [11]

The Subcommittee concluded its consideration of the item with a statement by the representative of the Czech Republic.

Space debris [9]

The Subcommittee began its consideration of the item and heard statements by the representatives of Italy, United States, Japan, Czech Republic, India and Germany.

Special presentations

Special presentations were made.

l'Estonie, de la Hongrie, de la Lituanie, de la Pologne, de la République tchèque, de la Roumanie, de la Slovaquie, de la Slovénie et de Chypre), de l'Indonésie (au nom du Groupe des 77), de la Chine, de Cuba, du Bélarus, de la Jamaïque et du Gabon.

Les observateurs du Kazakstan et de l'Iraq prennent aussi la parole.

L'observateur de la Suisse intervient.

Des déclarations sont faites par les observateurs de la Banque mondiale et de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture.

Des déclarations sont faites par les observateurs de Movement for a Better World et Rehabilitation International, organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social.

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

SOUS-COMITÉ SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Trente-cinquième session
Office des Nations Unies à Vienne

LUNDI 16 FÉVRIER 1998

507e séance

Orbite des satellites géostationnaires : nature physique et caractéristiques techniques; utilisation et applications, notamment en matière de communications spatiales, et autres questions relatives au développement des communications spatiales, compte tenu en particulier des besoins et des intérêts des pays en développement [11]

Le Sous-Comité termine l'examen de la question en entendant une déclaration de la République tchèque.

Les débris spatiaux [9]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de l'Italie, des États-Unis, du Japon, de la République tchèque, de l'Inde et de l'Allemagne.

Exposés spéciaux

Des exposés spéciaux sont faits.

508th meeting

Space debris [9]

The Subcommittee continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of the Russian Federation and China.

Use of nuclear power sources in outer space [8]

The Subcommittee began its consideration of the item and heard statements by the representatives of the Russian Federation and the United Kingdom.

Special presentations

Special presentations were made.

508e séance

Les débris spatiaux [9]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Fédération de Russie et de la Chine.

Utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [8]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Fédération de Russie et du Royaume-Uni.

Exposés spéciaux

Des exposés spéciaux sont faits.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

International Convention Against the Recruitment, Use, Financing and Training of Mercenaries, adopted by the General Assembly of the United Nations on 4 December 1989

Accession: Mauritania (9 February 1998)*

Convention on the Prevention and Punishment of Crimes against Internationally Protected Persons, including Diplomatic Agents, adopted by the General Assembly of the United Nations on 14 December 1973

Accession: Mauritania (9 February 1998)*

Convention on the Prohibition of the Development, Production, Stockpiling and Use of Chemical Weapons and on their Destruction, opened for signature at Paris on 13 January 1993

Ratification: Mauritania (9 February 1998)*

Convention on the Prohibition of the Use, Stockpiling, Production and Transfer of Anti-Personnel Mines and on their Destruction, concluded at Oslo on 18 September 1997

Ratification: Holy See (17 February 1998) *

---

* The date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Convention internationale contre le recrutement, l'utilisation, le financement et l'instruction de mercenaires, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 4 décembre 1989

Adhésion : Mauritanie (9 février 1998*)

Convention sur la prévention et la répression des infractions contre les personnes jouissant d'une protection internationale, y compris les agents diplomatiques, adoptée par l'Assemblée générale des Nations Unies le 14 décembre 1973

Adhésion : Mauritanie (9 février 1998*)

Convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction, ouverte à la signature à Paris le 13 janvier 1993

Ratification : Mauritanie (9 février 1998*)

Convention sur l'interdiction de l'emploi, du stockage, de la production et du transfert des mines antipersonnel et sur leur destruction, conclue à Oslo le 18 septembre 1997

Ratification : Saint Siège (17 février 1998*)

---

* Date de réception des documents pertinents.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly Affairs
and Conference Services

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence

98-00841

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

THURSDAY, 19 FEBRUARY 1998 | No. 1998/33 | JEUDI 19 FÉVRIER 1998

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

Thursday, 19 February 1998

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m. — consultations of the whole (closed) — Consultation Room

Angola

Briefing by the Secretariat

Iraq

Briefing by Ambassador Richard Butler, Executive Chairman of the Special Commission established by the Secretary-General pursuant to paragraph 9 (b) (i) of Security Council resolution 687 (1991)

Other matters

SÉANCES PRÉVUES AU CALENDRIER

Jeudi 19 février 1998

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30 — consultations plénières (privées) — Salle de consultation

Angola

Réunion d'information du Secrétariat

Iraq

Réunion d'information de S.E. M. Richard Butler, Ambassadeur, Président exécutif de la Commission spéciale établie par le Secrétaire général conformément au paragraphe 9 b) i) de la résolution 687 (1991) du Conseil de sécurité

Questions diverses

GENERAL ASSEMBLY

AD HOC COMMITTEE ESTABLISHED BY GENERAL ASSEMBLY RESOLUTION 51/210 OF 17 DECEMBER 1996

Second session

WORKING GROUP OF THE WHOLE

10 a.m.-1 p.m.	1st meeting (closed)	Conference Room 3
3 p.m.-6 p.m.	2nd meeting (closed)	Conference Room 3

Elaboration, pursuant to paragraph 9 of General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996 and paragraph 9 of resolution 52/165 of 15 December 1997, of an international convention for the suppression of acts of nuclear terrorism, to supplement related existing international instruments

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ SPÉCIAL CRÉÉ PAR LA RÉSOLUTION 51/210 DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EN DATE DU 17 DÉCEMBRE 1996

Deuxième session

GROUPE DE TRAVAIL PLÉNIER

10 heures à 13 heures	1re séance (privée)	Salle de conférence 3
15 heures à 18 heures	2e séance (privée)	Salle de conférence 3

Élaboration d'une convention internationale pour la répression des actes de terrorisme nucléaire afin de compléter les instruments internationaux existants en la matière conformément au paragraphe 9 des résolutions 51/210 et 52/165 de l'Assemblée générale en date des 17 décembre 1996 et 15 décembre 1997, respectivement

COMMITTEE FOR THE UNITED NATIONS POPULATION AWARD

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

COMITÉ D'ATTRIBUTION DU PRIX DES NATIONS UNIES EN MATIÈRE DE POPULATION

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10

ADVISORY COMMITTEE ON ADMINISTRATIVE AND BUDGETARY QUESTIONS

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

Subject

Integrated management information system

COMITÉ CONSULTATIF POUR LES QUESTIONS ADMINISTRATIVES ET BUDGÉTAIRES

10 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 10
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 10

Sujet

Système intégré de gestion

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT

Thirty-sixth session

10 a.m	12th meeting	Conference Room 2

Follow-up to the World Summit for Social Development: Review of Relevant United Nations Plans and programmes of Action pertaining to the situation of social groups [3 (b)]

Introduction of draft proposals E/CN.5/1998/L.4 and E/CN.5/1998/L.5

Morning*-1 p.m.	informal consultations (closed)	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 2
3 p.m.-6 p.m.	informal consultations (closed)	Trusteeship Council Chamber

* Upon adjournment of the 12th meeting of the Commission.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL

Trente-sixième session

10 heures	12e séance	Salle de conférence 2

Suivi du Sommet mondial pour le développement social : Examen des plans et programmes d'action pertinents des organismes des Nations Unies concernant la situation des groupes sociaux [3 (b)]

Présentation des projets de proposition E/CN.5/1998/L.4 et E/CN.5/1998/L.5

Matin* jusqu'à 13 heures	consultations officieuses (privées)	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 2
15 heures à 18 heures	consultations officieuses (privées)	Salle du Conseil de tutelle

* À l'issue de la 12e séance de la Commission.

ADMINISTRATIVE COMMITTEE ON COORDINATION

INTER-AGENCY COMMITTEE ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Eleventh Meeting

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

COMITÉ ADMINISTRATIF DE COORDINATION

COMITÉ INTERINSTITUTIONS SUR LE DÉVELOPPEMENT DURABLE

Onzième Réunion

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 6
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 6

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 19 February 1998

GROUP OF 77
(on the Commission for Social Development)

9 a.m.- 11 a.m.	closed meeting	Conference Room 8
1.45 p.m.- 2.45 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

JOINT COORDINATING COMMITTEE
(on United Nations Reform (longer term changes))

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 1

ARAB GROUP

3.30 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room E

GROUP OF 77
(on the Commission for Sustainable Development: fresh water and sanitation)

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 1

* * *

Forum

In connection with the thirty-sixth session of the Commission for Social Development (10-20 February 1998), the Permanent Mission of the Netherlands together with other interested Missions, will hold a forum on objectives and progress made in the implementation of the "20-20 initiative" since the Social Summit. Members of the forum will be Mr. K. J. Hlkuama-Mupaine, Director of Employment at the Ministry of Labour of Namibia, Mr. Richard Jolly, Special Advisor to the Administrator of UNDP (Chairman), Mr. Jan Vandemoortele, Chief Economist,

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Jeudi 19 février 1998

GROUPE DES 77
(sur la Commission du développement social)

9 heures à 11 heures	réunion privée	Salle de conférence 8
13 h 45 à 14 h 45	réunion privée	Salle de conférence 8

COMITÉ MIXTE DE COORDINATION
(sur la réforme des Nations Unies (changements à plus long terme))

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 1

GROUPE ARABE

15 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence E

GROUPE DES 77
(sur la Commission du développement durable : eau douce et assainissement)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 1

* * *

Forum

À l'occasion de la trente-sixième session de la Commission du développement social (10-20 février 1998), la Mission permanente des Pays-Bas, avec d'autres missions permanentes intéressées, tiendra un forum sur les objectifs et les progrès réalisés dans l'application de "l'initiative 20-20" depuis le Sommet social. Les membres du forum seront M. K. J. Hlkuama-Mupaine, Directeur de l'emploi au Ministère du travail de la Namibie, M. Richard Jolly, Conseiller spécial de l'Administrateur du PNUD (Président), M. Jan Vandemoortele, Économiste en chef à l'UNICEF, et M.

UNICEF, and Mr. Koos Richelle, Director General for International Cooperation at the Ministry of Foreign Affairs of the Netherlands.

The forum will be held *today*, 19 February 1998, from 1.45 p.m. to 3 p.m. in Conference Room 2.

* * *

Announcement

As from Monday, 2 February 1998, and for the rest of the month, the President of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place at 3 p.m. in the Press Briefing Room (S-226).

Koos Richelle, Directeur général pour la coopération internationale au Ministère des affaires étrangères des Pays-Bas.

Le forum aura lieu *aujourd'hui* 19 février 1998 de 13 h 45 à 15 heures dans la salle de conférence 2.

* * *

Avis

À partir du lundi 2 février 1998, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à 15 heures dans la salle des conférences de presse (S-226).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

Informal consultations

The Chairman of the Second Committee will undertake informal consultations, on behalf of the President of the General Assembly, with reference to document A/C.2/52/10 and General Assembly resolutions 51/174 and 52/186, entitled "Renewal of the dialogue on strengthening international economic cooperation for development through partnership", on 10 and 11 March 1998 in Conference Room 6.

• • •

SECOND COMMITTEE

Resumed fifty-second session

The Second Committee will hold its resumed session, called for in General Assembly resolution 52/179, entitled "Global partnership for development: high-level international intergovernmental consideration on financing development", on 19 and 20 March 1998. The session will be preceded by informal consultations on 16 and 17 March 1998 in the Economic and Social Council Chamber.

• • •

FIFTH COMMITTEE

Resumed fifty-second session
(First part)

The Fifth Committee will hold the first part of its resumed fifty-second session from 9 to 27 March 1998. The programme of work and the list of documents for that session will be issued in due course.

• • •

The Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People, in cooperation with the Organization of the Islamic Conference and the League of Arab States, will hold a Conference in Support of the Inalienable Rights of the Palestinian People on 24 and 25 February 1998 in Brussels, Belgium. The organizers have called upon all Member and Observer States, intergovernmental organizations and United Nations bodies and agencies to participate at the highest possible level. The list of speakers for the general discussion is open. Inscriptions to the list should be kindly submitted to Mr. Yuri Gourov (room S-3362-I, ext. 3.3851, fax: 212-963-4199).

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Consultations officieuses

Au nom du Président de l'Assemblée générale, le Président de la Deuxième Commission tiendra des consultations officieuses sur le document A/C.2/52/10 et les résolutions 51/174 et 52/186, intitulés "Relance du dialogue sur le renforcement de la coopération économique internationale pour le développement par le partenariat", les 10 et 11 mars 1998 dans la salle de conférence 6.

• • •

DEUXIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session

La Deuxième Commission tiendra sa reprise de session les 19 et 20 mars 1998, conformément à la résolution 52/179 de l'Assemblée générale, intitulée "Partenariat mondial pour le développement : réunion internationale de haut niveau chargée d'examiner la question du financement du développement à l'échelle intergouvernementale". Des consultations officieuses précéderont la session les 16 et 17 mars 1998 dans la salle du Conseil économique et social.

• • •

CINQUIÈME COMMISSION

Reprise de la cinquante-deuxième session
(Première partie)

La Cinquième Commission tiendra la première partie de sa reprise de la cinquante-deuxième session du 9 au 27 mars 1998. Le programme de travail et la liste des documents pour cette session paraîtront en temps opportun.

• • •

Le Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien, en coopération avec l'Organisation de la Conférence islamique et la Ligue des États arabes, tiendra une Conférence pour l'appui des droits inaliénables du peuple palestinien les 24 et 25 février 1998 à Bruxelles (Belgique). Tous les États membres et les États observateurs, les organisations intergouvernementales et les organismes des Nations Unies ont été invités à participer au plus haut niveau. La liste des orateurs pour le débat général est ouverte. Les participants sont priés de s'inscrire sur la liste auprès de M. Yuri Gourov (bureau S-3362-I; poste tél. : 3.3851; télécopieur : 212-963-4199).

• • •

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The thirty-first session of the Commission on Population and Development will be held from 23 to 27 February 1998. The session will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in Conference Room 2. The provisional agenda and organization of work for the session are contained in documents E/CN.9/1998/1 and E/CN.9/1998/L.1.

• • •

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Strategic Approaches to Freshwater Management of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 23 to 27 February 1998. The first meeting will be convened on Monday, 23 February, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ISWG.I/1998/1.

The Intersessional Ad Hoc Working Group on Industry and Sustainable Development of the Commission on Sustainable Development will meet at Headquarters from 2 to 6 March 1998. The first meeting will be convened on Monday, 2 March, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber. The provisional annotated agenda is contained in document E/CN.17/ISWG.II/1998/1.

• • •

The Chairperson of the Commission on the Status of Women will convene the second round of informal exchanges of views with interested delegations on matters related to the critical areas of concern of the Beijing Platform for Action of the Fourth World Conference on Women, to be discussed at the forty-second session of the Commission. The informal exchange of views will take place on Monday, 23 February 1998, at *11 a.m.* in the Economic and Social Council Chamber.

On Tuesday, 24 February 1998, the Chairperson of the Commission (acting as preparatory committee for the high-level review to appraise and assess the progress achieved in the implementation of the Nairobi Forward-looking Strategies for the Advancement of Women and the Beijing Platform for Action five years after its adoption) will hold informal consultations on the Secretary-General's report to the General Assembly called for in paragraph 45 of General Assembly resolution 52/100 (document E/CN.6/1998/10*). In accordance with resolution 52/100 and with the established practice of the Assembly, participation in the consultations is open to all States Members of the United Nations and members of specialized agencies and observers. The consultations will take place at a time and place to be announced in the *Journal*.

• • •

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

La trente et unième session de la Commission de la population et du développement aura lieu du 23 au 27 février 1998. La session s'ouvrira le lundi 23 février à 10 heures dans la salle de conférence 2. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux de la session figurent dans les documents E/CN.9/1998/1 et E/CN.9/1998/L.1.

• • •

Le Groupe de travail spécial intersessions sur les approches stratégiques pour la gestion de l'eau potable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 23 au 27 février 1998. La première séance aura lieu le lundi 23 février à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ISWG.I/1998/1.

Le Groupe de travail spécial intersessions sur l'industrie et le développement durable de la Commission du développement durable se réunira au Siège du 2 au 6 mars 1998. La première séance aura lieu le lundi 2 mars à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour annoté provisoire figure dans le document E/CN.17/ISWG.II/1998/1.

• • •

La Présidente de la Commission de la condition de la femme convoquera la deuxième série d'échanges de vues officieux avec les délégations intéressées sur les questions relatives aux domaines critiques du Programme d'action de Beijing de la quatrième Conférence mondiale des femmes qui sera examiné à la quarante-deuxième session de la Commission. L'échange de vues se tiendra le lundi 23 février 1998 à *11 heures* dans la salle du Conseil économique et social.

Le mardi 24 février 1998, la Présidente de la Commission (agissant en tant que comité préparatoire de l'examen de haut niveau en vue d'évaluer les progrès réalisés dans la mise en oeuvre des Stratégies prospectives d'action pour la promotion de la femme et l'application du Programme d'action de Beijing cinq ans après son adoption) tiendra des consultations officieuses sur le rapport du Secrétaire général à l'Assemblée générale demandé au paragraphe 45 de la résolution 52/100 de l'Assemblée générale (document E/CN.6/1998/10*). Conformément à la résolution 52/100 et selon la pratique établie de l'Assemblée, la participation aux consultations est ouverte à tous les États Membres de l'Organisation des Nations Unies, aux membres des institutions spécialisées, ainsi qu'aux observateurs. L'heure et le lieu des consultations seront annoncés dans le *Journal*.

The forty-second session of the Commission on the Status of Women will be held at Headquarters from 2 to 13 March 1998. The first meeting will take place on Monday, 2 March, at 10 a.m. in conference room 1. The provisional annotated agenda and organization of work of the session is contained in document E/CN.6/1998/1 and Corr.1.

The list of speakers for the general debate on sub-item 3 (c) (Follow-up to the Fourth World Conference on Women: Implementation of strategic objectives and action in the critical areas of concern) is open on Tuesday, 17 February.

Delegations are kindly requested to submit the names of their representatives to the Secretary of the Commission, Ms. Kate Starr Newell (room S-2950D, extension 3-4248, telefax: 963-1712).

*To be issued.

La quarante-deuxième session de la Commission de la condition de la femme se tiendra au Siège du 2 au 13 mars 1998. La première séance aura lieu le lundi 2 mars à 10 heures dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux de la session figurent dans le document E/CN.6/1998/1 et Corr.1.

La liste des orateurs désirant participer au débat général sur le point 3 c) (Suite de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes : réalisation des objectifs stratégiques et mesures à prendre dans les domaines critiques) est ouverte le mardi 17 février.

Les délégations sont priées de soumettre les noms de leurs représentants à la Secrétaire de la Commission, Mme Kate Starr Newell (bureau S-2950D; poste tél. : 3-4248; fax : 963-1712).

*À paraître.

• • •

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

The second meeting of the ad hoc open-ended working group on the United Nations Development Programme funding strategy will be held on Tuesday, 3 March 1998, at 3 p.m. in Conference Room 6. Interested delegations are invited to attend.

• • •

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

La deuxième séance du groupe de travail ad hoc à composition non limitée sur la stratégie de financement du Programme des Nations Unies aura lieu le mardi 3 mars 1998 à 15 heures dans la salle de conférence 6. Les délégations intéressées sont invitées.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a meeting of the Group of 77 *(on the Commission on Population and Development)* on Friday, 20 February 1998, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

• • •

There will be a meeting of the Group of 77 *(on the Commission on the Status of Women)* on Monday, 23 February 1998, from 10 a.m. to 11 a.m. in Conference Room 8.

• • •

Heath insurance fair

A health insurance fair for the diplomatic community, under the auspices of the Committee on Relations with the Host Country and with the cooperation of the United States Mission to the United Nations, will be held on 24 February 1998, from 10 a.m. to 1 p.m., in Conference Room 4. At that session, prospective providers will present their respective health insurance services and clarify any specific questions which may be addressed to them. Representatives of interested delegations accredited to the United Nations are invited to attend this event.

• • •

Workshop

The United Nations University (UNU) and the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) are jointly organizing the first session of their annual series "Sustainable Development in Practice". Session I is entitled "The evolving of sustainability goals in the national planning process". The programme, to be conducted in English, will be held on *Monday, 16 March 1998*, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Monday 9 March 1998. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603, tel.: 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion du Groupe des 77 *(sur la Commission de la population et du développement)* aura lieu le vendredi 20 février 1998 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

• • •

Une réunion du Groupe des 77 *(sur la Commission de la condition de la femme)* aura lieu le lundi 23 février 1998 de 10 heures à 11 heures dans la salle de conférence 8.

• • •

Salon de l'assurance maladie

Un salon de l'assurance maladie à l'intention de la communauté diplomatique, sous les auspices du Comité des relations avec le pays hôte et avec la coopération de la Mission des États-Unis auprès de l'Organisation des Nations Unies, aura lieu le 24 février 1998 de 10 heures à 13 heures dans la salle de conférence 4. À cette occasion, les fournisseurs éventuels présenteront leurs services respectifs d'assurance maladie et répondront à toutes questions particulières qui leur seront adressées. Les représentants des délégations intéressées accréditées auprès de l'Organisation des Nations Unis sont invités.

• • •

Atelier

L'Université des Nations Unies (UNU) et l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organisent conjointement la première session de leur série annuelle "Développement durable en pratique". La session I est intitulée "L'évolution des buts de durabilité dans le processus de planification nationale". Tenue en anglais, elle aura lieu le *lundi 16 mars 1998* de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et un formulaire de présentation de candidature, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite d'inscription est fixée au lundi 9 mars 1998. Pour plus amples renseignements, prière de se mettre en rapport avec Mme Maud Graham (bureau DC1-603, tél. : 963-9196).

SUMMARY OF MEETINGS

Tuesday, 17 February 1998

GENERAL ASSEMBLY

AD HOC COMMITTEE ESTABLISHED BY GENERAL ASSEMBLY RESOLUTION 51/210 OF 17 DECEMBER 1996
Second session — 5th meeting

Opening of the session

The Legal Counsel opened the second session of the Ad Hoc Committee.

Election of officers

The Ad Hoc Committee decided that, at its second session, its Bureau would be constituted as follows: Mr. Philippe Kirsch as Chairman of the Ad Hoc Committee; Mr. Carlos Fernando Diaz (Costa Rica), Mr. Hussein Mubarak (Egypt) and Mr. Rodney M. Perera (Sri Lanka) as Vice-Chairmen; and Mr. Martin Smejkal (Czech Republic) as Rapporteur.

Adoption of the agenda

The Ad Hoc Committee adopted its agenda (A/AC.252/L.4).

The representatives of Algeria, Australia, Austria, Belarus, Belgium, Brazil, Egypt, Finland, France, Germany, India, Japan, Lebanon, the Netherlands, Pakistan, Portugal, the Republic of Korea, the Russian Federation, South Africa, the Syrian Arab the Republic and United Kingdom made statements.

The Legal Adviser of the International Atomic Energy Agency (IAEA) also made a statement.

Wednesday, 18 February 1998

GENERAL ASSEMBLY

AD HOC COMMITTEE ESTABLISHED BY GENERAL ASSEMBLY RESOLUTION 51/210 OF 17 DECEMBER 1996
Second session — 6th meeting

The representatives of Argentina, Chile, China, Croatia, Iran (Islamic Republic of), Italy, Jamaica, Malta, Mexico, the Russian Federation, Sri Lanka and the United States made statements.

COMMITTEE ON RELATIONS WITH THE HOST COUNTRY — 191st meeting

Responsibilities of permanent missions to the United Nations and their personnel, in particular the problem of claims of financial

APERÇU DES SÉANCES

Mardi 17 février 1998

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ SPÉCIAL CRÉÉ PAR LA RÉSOLUTION 51/210 DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EN DATE DU 17 DÉCEMBRE 1996
Deuxième session — 5e séance

Ouverture de la session

Le Conseiller juridique ouvre la deuxième session du Comité spécial.

Élection du bureau

Le Comité spécial décide que son bureau, à sa deuxième session, sera composé des membres suivants : M. Philippe Kirsch Président du Comité spécial; M. Carlos Fernando Diaz (Costa Rica), M. Hussein Mubarak (Égypte) et M. Rodney M. Perera (Sri Lanka) Vice-Présidents; et M. Martin Smejkal (République tchèque) Rapporteur.

Adoption de l'ordre du jour

Le Comité spécial adopte son ordre du jour (A/AC.252/L.4).

Les représentants des pays ci-après font des déclarations : Algérie, Australie, Autriche, Bélarus, Belgique, Brésil, Égypte, Finlande, France, Allemagne, Inde, Japon, Liban, Pays-Bas, Pakistan, Portugal, République de Corée, Fédération de Russie, Afrique du Sud, République arabe syrienne et Royaume-Uni.

Le Conseiller juridique de l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA) prend aussi la parole.

Mercredi 18 février 1998

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ SPÉCIAL CRÉÉ PAR LA RÉSOLUTION 51/210 DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE EN DATE DU 17 DÉCEMBRE 1996
Deuxième session — 6e séance

Les représentants des pays ci-après font des déclarations : Argentine, Chili, Chine, Croatie, Iran (République islamique d'), Italie, Jamaïque, Malte, Mexique, Fédération de Russie, Sri Lanka et États-Unis.

COMITÉ DES RELATIONS AVEC AVEC LE PAYS HÔTE — 191e séance

Responsabilités des missions permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies et de leur personnel, notamment en ce

indebteness and procedures to be followed with a view to resolving the issues relating thereto

Statements were made by the representative of the United States and the observer for Switzerland.

Membership and composition of the Committee (operative paragraph 7 of General Assembly resolution 52/159 of 15 December 1997)

The Chairman made a statement.

Insurance and health

The Chairman spoke.

Other matters

A statement was made by the representative of Canada.

qui concerne la question de l'exigibilité des créances et les procédures à suivre pour résoudre les problèmes qui s'y rattachent

Des déclarations sont faites par le représentant des États-Unis et l'observateur de la Suisse.

Composition du Comité (paragraphe 7 de la résolution 52/159 de l'Assemblée générale du 15 décembre 1997)

Le Président fait une déclaration.

Assurance maladie

Le Président intervient.

Questions diverses

Le représentant du Canada fait une déclaration.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION FOR SOCIAL DEVELOPMENT
Thirty-sixth session — 10th and 11th meetings

Note: The summary of the 10th and 11th meetings of the Commission will appear in the next issue of the *Journal* (No. 1998/34).

* * *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

SCIENTIFIC AND TECHNICAL SUBCOMMITTEE
Thirty-fifth session
United Nations Office at Vienna

TUESDAY, 17 FEBRUARY 1998

509th meeting

Space debris [9]

The Subcommittee concluded its consideration of the item with a statement by the observer for the Republic of Korea.

Use of nuclear power sources in outer space [8]

The Subcommittee continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of the United States and

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT SOCIAL
Trente-sixième session — 10e et 11e séances

Note : L'aperçu des 10e et 11e séances de la Commission paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 1998/34).

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

SOUS-COMITÉ SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE
Trente-cinquième session
Office des Nations Unies à Vienne

MARDI 17 FÉVRIER 1998

509e séance

Les débris spatiaux [9]

Le Sous-Comité termine l'examen de la question en entendant une déclaration de l'observateur de la Corée.

Utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [8]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des États-Unis et de la Chine

China, as well as by the observer for the International Atomic Energy Agency (IAEA).

Special presentations

Special presentations were made.

510th meeting

Use of nuclear power sources in outer space [8]

The Subcommittee concluded its consideration of the item.

Progress in national and international space activities related to the Earth environment, in particular progress in the international geosphere-biosphere (global change) programme [13]

The Subcommittee began its consideration of the item and heard statements by the representatives of Canada, United States, Germany, France, India, Argentina and Russian Federation.

Matters relating to astronomy [15]

The Subcommittee began its consideration of the item and heard statements by the representatives of the United States, Lebanon, Canada, France and Brazil.

Special presentation

Special presentation was made.

WORKING GROUP ON THE USE OF NUCLEAR POWER SOURCES IN OUTER SPACE

Fifteenth session 13th meeting

The Working Group was reconvened.

14th meeting

The Working Group continued its discussions and heard a statement by the representative of France.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

United Nations Convention to Combat Desertification in those Countries Experiencing Serious Drought and/or Desertification, Particularly in Africa, opened for signature at Paris on 14 October 1994

Ratification: Nicaragua (17 February 1998)*

* The date of receipt of the relevant documents.

ainsi que par l'observateur de l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA).

Exposés spéciaux

Des exposés spéciaux sont faits.

510e séance

Utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [8]

Le Sous-Comité termine l'examen de la question.

Progrès réalisés dans les activités spatiales nationales et internationales relatives à l'environnement terrestre, en particulier dans le programme international géosphère-biosphère (changement mondial)[13]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants du Canada, des États-Unis, de l'Allemagne, de la France, de l'Inde, de l'Argentine et de la Fédération de Russie.

L'astronomie [15]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des États-Unis, du Liban, du Canada, de la France et du Brésil.

Exposé spécial

Un exposé spécial est fait.

GROUPE DE TRAVAIL SUR L'UTILISATION DES SOURCES D'ÉNERGIE NUCLÉAIRE DANS L'ESPACE

Quinzième session 13e séance

Le Groupe de travail reprend ses travaux.

14e séance

Le Groupe de travail poursuit son débat et entend une déclaration du représentant de la France.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Convention des Nations Unies sur la lutte contre la désertification dans les pays gravement touchés par la sécheresse et/ou la désertification, en particulier en Afrique, ouverte à la signature à Paris le 14 octobre 1994

Ratification : Nicaragua (17 février 1998*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

Staff Council

There will be a meeting of the Staff Council *today*, 19 February 1998, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 4. The meeting is open to staff members only.

AVIS

Conseil du personnel

Une réunion du Conseil du personnel aura lieu *aujourd'hui* 19 février 1998 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 4. La réunion est réservée aux membres du personnel.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly Affairs
and Conference Services

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence

98-03479